



## In eigener Sache



**Liebe Leserinnen und Leser,**  
gerne möchten wir Sie informieren, dass ab der Juli-Ausgabe das Mitteilungsblatt regelmäßig durch die Deutsche Post in alle Haushalte zugestellt werden muss.

Die immer geringer werdende Bewerberzahl an Zustellerinnen und Zustellern haben uns veranlasst, diesbezüglich die Zustellorganisation zu ändern, um auch weiterhin eine zuverlässige Zustellung des Mitteilungsblattes

„Der Sassenburger“ zu gewährleisten.

Bitte beachten Sie dabei, dass die Deutsche Post Haushalte, welche als Werbeverweigerer registriert sind bzw. dies durch Kennzeichnung „z.B. keine Werbung“ am Briefkasten kund tun, nicht mit dem Mitteilungsblatt beliefert werden dürfen. Jedoch haben Sie dann die Möglichkeit, das Mitteilungsblatt im Rathaus kostenlos zu erhalten.

*LINUS WITTICH Medien KG  
Peter Imbsweiler, Verlagsleiter*

- Anzeige -

**URLAUB AN DER MECKLENBURGISCHEN SEENPLATTE**

**FERIENHÄUSER  
IM FERIENPARK LENZ**

MECKLENBURG-VORPOMMERN - DAS LAND DER TAUSEND SEEN

... Unser schönster Urlaub ...  
Baden, Wandern, Reiten, Strand, Sonne, Boot fahren, Angeln,  
Kanutour, Picknick, Tierpark, Spielplatz und sooo viel mehr!

**DA MUSS  
ICH HIN!**

**STADTHAFEN  
MALCHOW**



[www.ferienpark-lenz.de](http://www.ferienpark-lenz.de)

Mobil.: 0178-5319513 · Tel.: 039932-825201 · 17213 Malchow/OT Lenz · [info@ferienkontor-mv.de](mailto:info@ferienkontor-mv.de)



Mit uns **blüht** Ihre Werbung auf!



## Wichtige Rufnummern

**Gemeinde Sassenburg**  
**Bokensdorfer Weg 12**  
**38524 Sassenburg**

Telefon: (05371) 6 88-0      Telefax: (05371) 6 88-15 o. (05371) 6 88-77  
E-Mail: [gemeindeverwaltung@sassenburg.de](mailto:gemeindeverwaltung@sassenburg.de)      Internet: [www.sassenburg.de](http://www.sassenburg.de)

Öffnungszeiten:  
**Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag** 8.00 bis 12.00 Uhr  
**Dienstag und Donnerstag** 14.00 bis 18.00 Uhr  
**Mittwoch geschlossen**

Stand ab: 20.06.2018

### Stabsstelle - Bürgermeister

Zimmer	Name/Aufgabengebiet	Telefon	E-Mail Adresse
24	<b>Volker Arms</b> Bürgermeister	6 88-88	volker.arms@sassenburg.de
23	<b>Christin-Marie Beith</b> Sekretariat, Mitteilungsblatt, Dorfgemeinschaftshäuser	6 88-81	christin-marie.beith@sassenburg.de

### Fachbereich 1 - Bürgerservice

Zimmer	Name/Aufgabengebiet	Telefon	E-Mail Adresse
22	<b>Dirk Behrens</b> Fachbereichsleiter/Allg. Vertreter des Bürgermeisters	6 88-10	dirk.behrens@sassenburg.de
28	<b>Dagmar Jacobs</b> Schulen, Sport, Kindertagesstätten	6 88-12	dagmar.jacobs@sassenburg.de
27	<b>Doris Rehse</b> Standesamt, Ordnungsrecht, Feuerwehr	6 88-33	doris.rehse@sassenburg.de
25	<b>Svenja Rönneberg</b> Friedhöfe, Wahlen, Bürgerbüro	6 88-34	svenja.roenneberg@sassenburg.de
1	<b>Peggy Brandes</b> <b>Daniela Bloch</b> <b>Petra Schmidt</b> <b>Patricia Zander</b> Bürgerbüro, Ausweise, Gewerbe, Fundsachen, Fischereischeine	6 88-31 6 88-32 6 88-30 6 88-35	meldeamt@sassenburg.de
29	<b>Petra Rasper</b> ( <i>dienstags, donnerstags</i> ) Außendienstmitarbeiterin	688-19 0152 28 87 30 32	petra.rasper@sassenburg.de
29	<b>Nadine Lippel</b> ( <i>montags, dienstags und donnerstags 08:00 - 12:00 Uhr</i> ) Ordnungswesen	6 88-18	nadine.lippel@sassenburg.de
N 7	<b>Claudia Biallas</b> Gemeindejugendpflegerin	Jugendförderung Sassenburg IGS Sassenburg, Hauptstr. 109, Mensa, Zimmer N7 99 07 55	claudia.biallas@sassenburg.de

### Fachbereich 2 - Technische Dienste

Zimmer	Name/Aufgabengebiet	Telefon	E-Mail Adresse
33	<b>Jörg Wolpers</b> Fachbereichsleiter	6 88-66	joerg.wolpers@sassenburg.de
35	<b>Carmen Brechbühler</b> Bauplanung, Grundstücksangelegenheiten	6 88-61	carmen.brechbuehler@sassenburg.de
34	<b>Bettina Haag</b> Buchhaltung, Bauverwaltung	6 88-63	bettina.haag@sassenburg.de
32	<b>Kerstin Kuhn</b> Hochbau	6 88-60	kerstin.kuhn@sassenburg.de
20	<b>Nikolaos Kalousis</b> Tiefbau	6 88-68	nikolaos.kalousis@sassenburg.de
32	<b>Michael-Reinhold Siegmund</b> Hochbau	6 88-62	reinhold.siegmund@sassenburg.de
36	<b>Alexander Weiße</b> Tiefbauverwaltung	6 88-69	alexander.weisse@sassenburg.de
20	<b>Sebastian Zielonko</b> Tiefbau	6 88-67	sebastian.zielonko@sassenburg.de

### Fachbereich 3 - Zentrale Dienste

Zimmer	Name/Aufgabengebiet	Telefon	E-Mail Adresse
14	<b>Klaus Duckstein</b> Fachbereichsleiter, Wirtschaftsförderung, Breitband	6 88-20	klaus.duckstein@sassenburg.de
17	<b>Sabine Elbing</b> Steuern, Abgaben	6 88-21	sabine.elbing@sassenburg.de
17	<b>Tatjana Hartmann</b> Steuern, Abgaben	6 88-29	tatjana.hartmann@sassenburg.de
15	<b>Christina Eggeling</b> Gemeindekasse	6 88-22	christina.eggeling@sassenburg.de
16	<b>Heike Janz</b> <b>Stefanie Hentschel</b> Allg. Kassenangelegenheiten	6 88-23 6 88-28	kasse@sassenburg.de
11	<b>Heidemarie Wehmann</b> Buchhaltung, Versicherungen	6 88-24	heidemarie.wehmann@sassenburg.de
12	<b>Mareike Hermann</b> Personalangelegenheiten	6 88-25	mareike.hermann@sassenburg.de

## Ärztlicher Notfalldienst im Landkreis Gifhorn

Ambulante Notfälle werden in der Bereitschaftsdienstpraxis der niedergelassenen Ärzte versorgt. Die Kassenärztliche Bereitschaftsdienstpraxis befindet sich auf dem **Gelände des neuen Klinikums, Campus 6 in 38518 Gifhorn.**

### Zentrale Notdienstnummer: 116 117

Patienten wählen die 116117 und müssen dann nach einer automatischen Aufforderung ihre Postleitzahl angeben, um an die zuständige Stelle - im Kreis Gifhorn die Bereitschaftsdienstpraxis - weitergeleitet zu werden. Sollte die Automatik die Postleitzahl nicht erkennen, wird der Anruf an ein Callcenter weitergeleitet.

**Bei lebensbedrohlichen Erkrankungen sollte unverzüglich der Notarzt über den Notruf 112 gerufen werden!**

## Zahnärztlicher Notfalldienst

Unter der **Tel. 05371/935351** sowie unter [www.zahnnotdienstgifhorn.de](http://www.zahnnotdienstgifhorn.de) sind die Adressen und Telefonnummern der diensthabenden Kollegen der Kreisstelle Gifhorn (Stadt und Landkreis) zu erfahren.

## Sozialstationen

Der Notdienst der Sozialstation des DRK ist rund um die Uhr unter folgender Telefonnummer erreichbar:

### Sozialstation Gifhorn: (0 53 71) 80 46 00

(Zuständigkeitsbereich: Neudorf-Platendorf, Triangel, Westerbeck und Dannenbüttel)

### Sozialstation Grußendorf: (0 53 79) 95 55

(Zuständigkeitsbereich: Grußendorf und Stüde, Samtgemeinden Boldecker Land und Brome).

## Giftinformations-Notfallnummer

### 0551 - 1 92 40

(Kostenlose ärztliche Beratung rund um die Uhr bei Vergiftungen - auf Wunsch erfolgt Rückruf) Das Giftinformationszentrum-Nord der Länder Bremen, Hamburg, Niedersachsen und Schleswig-Holstein (GIZ-Nord) ist seit mehr als sechs Jahre offiziell für alle Beratungen in akuten Vergiftungsfällen in den Trägerländern zuständig ([www.giz-nord.de](http://www.giz-nord.de)). Wir beraten die Bevölkerung als auch medizinisches Fachpersonal.

GIZ-Nord - Giftinformationszentrum-Nord der Länder Bremen, Hamburg, Niedersachsen und Schleswig-Holstein, Robert-Koch-Straße 40, 37075 Göttingen, Fax: 0551 - 3 83 18 81, E-Mail: [Giznord@med.uni-goettingen.de](mailto:Giznord@med.uni-goettingen.de)

## Krisendienst Landkreis Gifhorn

In Notsituationen und bei psychischen Belastungen.

freitags: 13.00 - 19.00 Uhr

samstags, sonntags, Feiertage: 11.00 - 19.00 Uhr

**Tel. 0800-82 82 333** (kostenfreier Anruf)

## Aufgliederung der Schornsteinfegerbezirke in der Gemeinde Sassenburg

### Dannenbüttel, Neudorf-Platendorf, Triangel und Dragen

Bezirksschornsteinfeger Hans-Jörg Haase  
Oldastr. 15  
38518 Gifhorn  
Telefon: 05371 - 59 08 31  
FAX: 05371 - 59 08 33

### Westerbeck und Neuhaus

Bezirksschornsteinfeger Sebastian Heinze  
Henschelstraße 12  
38518 Gifhorn  
Telefon: 05371 - 5 90 77 17  
Handy: 0151 - 176 457 83

### Grußendorf und Stüde

Bezirksschornsteinfeger Dieter Kollé  
Neudorf-Platendorf  
Dorfstraße 128 A  
38524 Sassenburg  
Telefon: 05378 - 98 11 53  
FAX: 05378 - 98 11 58  
MOBIL: 0171 - 56 22 082  
Weitere Infos unter: [www.schornsteinfeger.de](http://www.schornsteinfeger.de)

## Sprechstunden der Gleichstellungsbeauftragten

**Unsere Gleichstellungsbeauftragte Elke Matthies aus Neudorf-Platendorf bietet Sprechstunden nach Terminvereinbarung an. Für weitere Informationen erreichen Sie Frau Matthies wie folgt:**

**Telefonnummer: 05378 - 98 09 33**

E-Mail: [E1.Matthies@t-online.de](mailto:E1.Matthies@t-online.de)

## Fernsprechnummern der Gemeinde

Gemeindeverwaltung Sassenburg .....	(05371) 688-0
Findorff-Schule, Neudorf-Platendorf (GS) .....	(05378) 215
Hermann-Löns-Schule, Grußendorf (GS) .....	(05379) 325
Grundschule Im Bunten Dreieck, Westerbeck (GS) .....	(05371) 61032
Integrierte Gesamtschule Sassenburg (IGS) ...	(05371) 94120-0
AWO-Kindertagesstätte Grußendorf .....	(05379) 1755
Thomas-Kindertagesstätte, Neudorf-Platendorf	(05378) 981047
AWO-Kindertagesstätte Triangel .....	(05371) 6627
AWO- Kindertagesstätte Westerbeck .....	(05371) 6189001
Dorfgemeinschaftshaus Dannenbüttel .....	(0174) 7200787
Dorfgemeinschaftshaus Grußendorf .....	(0162) 1846926
Mehrzweckhalle Neudorf-Platendorf .....	(0174) 5140369
Bürgerhaus Stüde .....	(05379) 9801010
Sport- und Freizeitstätte Triangel .....	(0174) 7200787
Mehrzweckhalle Westerbeck .....	(0152) 02976294
Jugendcafé Grußendorf .....	(05379) 1716
Jugendcafé Neudorf-Platendorf .....	(05378) 653
Schiedsfrau Marita Lemme, Westerbeck .....	(05371) 62088
Polizeistation Westerbeck .....	(05371) 58883-0
Seniorenbeirat Vors. Rainer Knop .....	(05371) 69 49
Wildschadenschätzer Hermann Brandt .....	(05371) 64 47
Wildschadenschätzer Karsten Köther .....	(05378) 209

## Fernsprechnummern der Feuerwehren

### Gemeindebrandmeister:

Jörn Milkereit, Westerbeck, Tel.: 05371 - 6 25 85

### Stellv. Gemeindebrandmeister:

Frank Ortmann, Grußendorf, Tel.: 05379 - 5 28

### Stellv. Gemeindebrandmeister:

Matthias Fricke, Tel.: 05379 - 16 20

### Ortsteil: Ortsbrandmeister .....

Dannenbüttel: Oliver Schmitz .....	05371 - 6 22 00
Grußendorf: Friedhelm Lange .....	05379 - 3 41
Neudorf-Platendorf: Roy Wallner .....	05378 - 98 00 74
Stüde: Matthias Fricke .....	05379 - 16 20
Triangel: Steffen Albrecht .....	0175 - 40 68 423
Westerbeck: Carsten Lehrke .....	05371 - 65 33

## Ärzte

### Arzt für Allgemeinmedizin:

Hr. Carsten Steinkamp-Brokat,  
Grußendorf, Im Tüffeld 1 .....

Tel.: (05379) 13 30

### Hausärztliche Gemeinschaftspraxis:

Fr. Dr. Margarete Oelke-Hofmann u. Fr. Dr. Barbara Kreissl,  
Triangel, Gifhorner Str. 41 .....

Tel.: (05371) 60 22

### Arzt für Allgemeinmedizin:

Hr. Dr. Arnold Goldwerth,  
Triangel, Zum Holzplatz 2 .....

Tel.: (05371) 6 19 44 46

### Hausärztliche Gemeinschaftspraxis:

Fr. Constanze Appel u. Fr. Kerstin Ehnte,  
Westerbeck, Kleine Dorfstraße 6 .....

Tel.: (05371) 60 66

### Zahnärztliche Gemeinschaftspraxis:

Hr. Dr. Jörg u. Fr. Annett Bischoff,  
Triangel, Lönsweg 1 .....

Tel.: (05371) 9 69 20

### Zahnarztpraxis:

Fr. Marit Lehr,  
Westerbeck, Kleine Dorfstr. 20 A .....

Tel.: (05371) 61 80 15

### Kleintierpraxis:

Fr. Dr. Erika Schwartpaul,  
N.-Platendorf, Bahnhofstraße 13 Tel.: (05378) 12 13

### Kleintierpraxis:

Hr. Dr. Avi Zokran,  
Westerbeck, Dannenbütteler Weg 31 Tel.: (05371) 99 09 555

### Heide-Apotheke

Westerbeck, Kleine Dorfstr. 4 .....

Tel.: 05371 - 60 85

**Wasserverband Gifhorn**

**Zentrale/Notdienst:** ..... Tel.: 05371 - 896-0  
**Verbrauchsabrechnung:** .....  
 Frau Müller: ..... Tel.: 05371 - 896-162  
**Wasser/Abwasser:** Service ..... Tel.: 05371 - 896-137  
 E-Mail: info@wvvgf.de  
 Homepage: www.wasserverband-gifhorn.de

**Strom- und Gasversorgung**

LSW LandE-Stadtwerke Wolfsburg GmbH&Co.KG  
 Gasversorgung im Landkreis Gifhorn GmbH  
 Entstörungsdienst Strom ..... Tel.: 05362 - 12-273  
 Entstörungsdienst Gas ..... Tel.: 05362 - 12-274  
 Kundenzentrum Gifhorn ..... Tel.: 05371 - 802-217  
 LSW Zentrale Wolfsburg ..... Tel.: 05361 - 189-0  
 LSW Netz GmbH ..... Tel.: 05362 - 12-0

**PHYSIOPRAXIS Schillinger**  
 Tel.: 05371/ 63201  
 Askerø -Physiopraxis Schillinger- Westerbeck  
 www.askero.de

**Ihre Gemeinde informiert**

**Rentenberatungen im Rathaus Westerbeck**

Im Rathaus der Gemeinde Sassenburg bietet der Versichertenälteste der Deutschen Rentenversicherung, Herr Martin Hennings, regelmäßig Sprechstage an. Hier können Rentenansprüche gestellt und Rentenfragen geklärt werden.  
 Die nächsten Sprechstage finden statt am Montag, 02.07.2018 und Montag, 23.07.2018 jeweils von 8.00 - 12.00 Uhr.  
**Wichtig:** Termine können nur nach vorheriger Vereinbarung unter Tel.-Nr. (05371) 688-33 (Frau Rehse) wahrgenommen werden.

**Lilie** Mittelstrasse 1 Kneesebeck  
 Tel.: 05834-5261  
**Mit einem E-Bike in den Sommer**  
**Wir haben die große Auswahl für E-Bikes und Fahrräder im Nordkreis Gifhorn. Top Beratung und Service**  
**Kommen Sie zur Probefahrt**  
 Lilies Räder laufen leichter... www.lilie-knesebeck.de

**Öffnungszeiten der Sassenburger Postagenturen**

Allgemeine Informationen und Fragen werden über die folgende Hotlinenummer beantwortet:  
 0173/7278598

**Dannenburg (nur Briefmarkenverkauf)**

Bäckerei Leifert  
 Gutsstraße 20  
 38524 Sassenburg

**Öffnungszeiten:**

Montag, Mittwoch, Donnerstag, Freitag ..... 06.00 - 10.00 Uhr  
**Dienstag ..... geschlossen**  
 Samstag ..... 06.00 - 11.00 Uhr  
 Sonntag ..... 07.30 - 10.30 Uhr

**Grußendorf**

Alte Landstraße 2 („Big Durst“ Getränkemarkt)  
 38524 Sassenburg

**Öffnungszeiten:**

Montag - Samstag ..... 08.30 - 18.00 Uhr  
 Samstag ..... 08.30 - 11.00 Uhr

**Neudorf-Platendorf (Brief- u. Päckchenmarkenverkauf, Annahme von Paketen, Päckchen u. Retouren)**

Dorfstraße 48 B  
 38524 Sassenburg

**Öffnungszeiten:**

Montag - Freitag ..... 16.30 - 17.30 Uhr  
 Samstag ..... 10.00 - 11.00 Uhr

**Triangel**

HADI-Markt  
 Gifhorer Straße 20  
 38524 Sassenburg

Montag - Freitag ..... 09.00 - 13.00 Uhr, 14.00 - 18.00 Uhr  
 Samstag ..... 09.00 - 13.00 Uhr, 14.00 - 16.00 Uhr

**Westerbeck**

Im Schönen Winkel 4  
 38524 Sassenburg

**Öffnungszeiten:**

Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag ..... 08.00 - 10.00 Uhr  
 Mittwoch ..... 13.30 - 15.30 Uhr  
 Samstag ..... 08.00 - 09.00 Uhr

Weißer Ring e. V. bietet Sprechstunde im Mehrgenerationenhaus Omnibus im Steinweg 20, Gifhorn an



Der WEISSE RING e. V. hilft überall in Deutschland Menschen, die Opfer von Kriminalität und Gewalt geworden sind.

Opfer von Straftaten können sich künftig in Gifhorn bei einer Sprechstunde des WEISSEN RING e.V. Rat holen. Die Berater/innen stehen auch den Angehörigen mit Rat und Tat zur Seite.

Die ehrenamtlichen Mitarbeiter des gemeinnützigen Vereins bieten jeden 2. Dienstag im Monat, 10.30 - 12.00 Uhr und am darauffolgenden Freitag 13.30 - 15.00 Uhr im Mehrgenerationenhaus Omnibus, Steinweg 20 in 38518 Gifhorn ihre Unterstützung an - kostenlos, unverbindlich und auf Wunsch anonym. Wer will, kann eine Vertrauensperson mitbringen.

Die Räumlichkeiten des Mehrgenerationenhauses Omnibus kann der WEISSE RING dankenswerterweise nutzen.

Erreichbar ist WEISSER RING e.V. auch über das bundesweite Opfertelefon 116 006 und das Notfallhandy der Außenstellenleitung unter 0 151 / 55 16 46 54, aber auch unter der Online-Beratung weisser-ring (<http://weisser-ring.de/hilfe/onlineberatung>).

WEISSER RING e.V. - Sprechstage im Mehrgenerationenhaus Omnibus, Steinweg 20, 38518 Gifhorn:

Die Veranstaltungstermine finden Sie auch im Veranstaltungskalender der Stadt Gifhorn [https://www.stadt-gifhorn.de/sv\\_gifhorn/Aktuell/Veranstaltungen/](https://www.stadt-gifhorn.de/sv_gifhorn/Aktuell/Veranstaltungen/), wenn Sie im Stichwort WEISSER RING eingeben und auf Suchen gehen.

Datum	Sprechstunde	Datum	Sprechstunde
Mi 13.06.2018	10:30-12:00 Uhr	Mi 12.06.2019	10:30-12:00 Uhr
Fr. 15.06.2018	13:30-15:00 Uhr	Fr 14.06.2019	13:30-15:00 Uhr
Mi 11.07.2018	10:30-12:00 Uhr	Mi 10.07.2019	10:30-12:00 Uhr
Fr. 13.07.2018	13:30-15:00 Uhr	Fr 12.07.2019	13:30-15:00 Uhr
Mi 08.08.2018	10:30-12:00 Uhr	Mi 14.08.2019	10:30-12:00 Uhr
Fr. 10.08.2018	13:30-15:00 Uhr	Fr 16.08.2019	13:30-15:00 Uhr
Mi 12.09.2018	10:30-12:00 Uhr	Mi 11.09.2019	10:30-12:00 Uhr
Fr. 14.09.2018	13:30-15:00 Uhr	Fr 13.09.2019	13:30-15:00 Uhr
Mi 10.10.2018	10:30-12:00 Uhr	Mi 09.10.2019	10:30-12:00 Uhr
Fr. 12.10.2018	13:30-15:00 Uhr	Fr 11.10.2019	13:30-15:00 Uhr
Mi 14.11.2018	10:30-12:00 Uhr	Mi 13.11.2019	10:30-12:00 Uhr
Fr. 16.11.2018	13:30-15:00 Uhr	Fr 15.11.2019	13:30-15:00 Uhr
Mi 12.12.2018	10:30-12:00 Uhr	Mi 11.12.2019	10:30-12:00 Uhr
Fr 14.12.2018	13:30-15:00 Uhr	Fr 13.12.2019	13:30-15:00 Uhr
Mi 09.01.2019	10:30-12:00 Uhr	Mi 08.01.2020	10:30-12:00 Uhr
Fr. 11.01.2019	13:30-15:00 Uhr	Fr 10.01.2020	13:30-15:00 Uhr
Mi 13.02.2019	10:30-12:00 Uhr	Mi 12.02.2020	10:30-12:00 Uhr
Fr 15.02.2019	13:30-15:00 Uhr	Fr 14.02.2020	13:30-15:00 Uhr
Mi 13.03.2019	10:30-12:00 Uhr	Mi 11.03.2020	10:30-12:00 Uhr
Fr 15.03.2019	13:30-15:00 Uhr	Fr 13.03.2020	13:30-15:00 Uhr
Mi 10.04.2019	10:30-12:00 Uhr	Mi 08.04.2020	10:30-12:00 Uhr
Fr 12.04.2019	13:30-15:00 Uhr	Fr 10.04.2020	13:30-15:00 Uhr
Mi 08.05.2019	10:30-12:00 Uhr	Mi 13.05.2020	10:30-12:00 Uhr
Fr 10.05.2019	13:30-15:00 Uhr	Fr 15.05.2020	13:30-15:00 Uhr

Die Veranstaltungstermine finden Sie auch im Veranstaltungskalender der Stadt Gifhorn [https://www.stadt-gifhorn.de/sv\\_gifhorn/Aktuell/Veranstaltungen/](https://www.stadt-gifhorn.de/sv_gifhorn/Aktuell/Veranstaltungen/), wenn Sie im Stichwort WEISSER RING eingeben und auf Suchen gehen.

Erreichbar ist der Weiße Ring auch über das bundesweite Opfertelefon 116 006 und das Notfallhandy der Außenstellenleitung unter 0 151 / 55 16 46 54, aber auch unter der Online-Beratung <http://weisser-ring.de/hilfe/onlineberatung>.

- Anzeige -



Einem Teil dieser Ausgabe  
liegt ein Prospekt der  
**möbelmeyer GmbH,**  
Hankensbüttel, bei.

## Termine Pflegestützpunktberatung

### - Außenstelle Sassenburg-

Im Rathaus der Gemeinde Sassenburg bietet Frau Roßmannek, die Leiterin der Pflegestützpunkts des Landkreis Gifhorn, oder eine Mitarbeiterin, Pflegeberatungen an. Die Beratungen finden an jedem zweiten Dienstag von 10.00 - 12.00 im **Sitzungszimmer (Erdgeschoss)** des Rathauses in Westerbeck statt. Beraten und unterstützt werden:

- Pflegebedürftige, Angehörige oder sonstige interessierte Personen umfassend und neutral zu möglichen Sozialleistungen
- über Möglichkeiten und Kosten einer Heimbetreuung oder einer ambulanten Hauskrankenpflege
- über mögliche Kontaktaufnahmen zu Pflegekassen, Leistungsträgern, Selbsthilfegruppen oder Beratungsstellen
- beim Ausfüllen von Formularen.

Die nächsten Pflegeberatungen finden statt am:

**Entfällt im Juli 2018**

Die Beratung ist neutral und kostenfrei! Weitere Informationen finden Sie auch auf der Homepage des Landkreises Gifhorn unter: [www.gifhorn.de](http://www.gifhorn.de) (Menüweg: Kreisverwaltung-Dienstleistungen-Pflegestützpunkt)

## Klimaschutz Aktuell

Einen kühlen Kopf bewahren - Am besten ohne Klimaanlage! An heißen Sommertagen ist eine Abkühlung manchmal absolut unersetzlich. Diesen Service leisten Klimaanlage. Allerdings nicht umsonst. Eine Vielzahl unterschiedlicher Anlagentypen und viele vermeidlich günstige Angebote haben eines gemeinsam:

Stündliche Stromverbräuche von 800 Watt und damit verbundene Stromkosten von etwa 20 Cent pro Betriebsstunde sind schnell erreicht. Sobald Sie dann doch vielleicht außer Haus ein Eis essen gehen, wird umsonst gekühlt und die Kugel Eis wird noch ein wenig teurer.

Aber es geht auch günstiger. Der Betrieb eines kleinen Tischventilators kostet 0,3 Cent pro Betriebsstunde. Selbst ein großer Ventilator verbraucht nur einen Bruchteil der Energie einer Klimaanlage.

Ein kleiner Tipp nebenbei - am kostengünstigsten kühlen Sie, indem Sie abends und morgens gut durchlüften und tagsüber die Markisen, Lamellen, Klapp- oder Rollläden oder Jalousien runterlassen und somit die „natürliche“ Raumheizung aussperren. Zusätzlich kann durch das Abschalten von „künstlichen“ Wärmequellen wie Lampen oder Stand-by-Geräten zusätzlich auch noch Energie eingespart werden.

Und falls Sie doch eine Abkühlung benötigen, holen Sie sich ein kaltes Getränk aus Ihrem Kühlschrank.

Aber Vorsicht - der Kühlschrank zählt zu den größten Stromverbrauchern im Haushalt, da er permanent in Betrieb ist. Alte Kühlschränke verbrauchen täglich bis zu drei kWh Strom. So können jährlich leicht Kosten von über 200 Euro entstehen.

Der Stromverbrauch eines neuen Kühlschranks liegt bei maximal einer halben Kilowattstunde am Tag (etwa 30 Euro jährlich). Prüfen Sie doch einfach Ihren Kühlschrank und schließen ihn an ein Strommessgerät an!

Zusätzlich sollten Sie darauf achten, dass die Temperatur Ihres Kühlschranks nicht zu niedrig ist. Jedes Grad Celsius, das der Kühlschrank weniger kühlen muss, spart sechs Prozent Energie. Die perfekte Kühlttemperatur liegt übrigens bei 7 Grad Celsius. Dafür reicht schon die kleinste Stufe.

Einem angenehmen Sommertag, mit gutem Gewissen gegenüber dem Klima, steht eigentlich nichts mehr im Wege.

Klimaschutz -  
Lohnt sich das  
überhaupt?

Na klar!  
Die Gemeinde  
Sassenburg zeigt wie  
Klimaschutz geht

## NETZwerk gegen häusliche und sexuelle Gewalt und Kreissportbund starten Kooperation

### Landrat übernimmt Schirmherrschaft



„SpogG – Sport gegen sexualisierte Gewalt“ unter diesem Titel starten der Kreissportbund und das NETZwerk gegen häusliche und sexuelle Gewalt im Landkreis Gifhorn eine mehrjährige Kooperation. Ziel ist es, die Sportvereine darin zu unterstützen, in ihrem Verantwortungsbereich eigene Schutzmaßnahmen vor

### sexualisierter Gewalt im Sport umzusetzen.

Sport wird im Landkreis Gifhorn groß geschrieben. 248 Sportvereine sowie 19 Kreisfachverbände bieten derzeit Kindern und Jugendlichen vielfältige Gelegenheiten, um mit Begeisterung und in Gemeinschaft Sport zu treiben und sich zu engagieren. Dieser Rahmen sollte für Kinder grundsätzlich ein geschützter Bereich sein. Kinder werden aber auch immer wieder Opfer sexualisierter Gewalt – von solchen Übergriffen ist leider auch der Vereinssport nicht ausgenommen. Das Thema sexualisierte Gewalt ruft häufig Betroffenheit, aber auch Unsicherheiten, Ängste, Sorgen bis hin zu Widerständen hervor.

Das NETZwerk gegen häusliche und sexuelle Gewalt hat einen großen Wissens- und Erfahrungsschatz, den es an die Vereine und ihre Verantwortlichen weitergeben möchte. „Wir werden mit einem Informationspaket auf die Vereine zugehen und konkrete Unterstützung bei der Bewältigung aller Fragen rund um sexualisierte Gewalt anbieten“ – sagt die Gleichstellungsbeauftragte des Landkreises, Christine Gehrman. Aus dem NETZwerk werden folgende Einrichtungen als Projektpartner dabei sein:

- AWO-Beratungszentrum, Beratungsbereich Täterberatung, Gifhorn
- Blss – Beratungs- und Interventionsstelle gegen häusliche Gewalt
- Beratung für Familien, Erziehende und junge Menschen e.V. (BEJ), Gifhorn
- Frauenhaus des Caritasverbandes Gifhorn
- Landkreis Gifhorn, Fachbereich Jugend
- Landkreis Gifhorn, Kreisjugendförderung/Interkulturelle Jugendarbeit,
- Polizeiinspektion Gifhorn
- WEISSER RING e.V., Außenstelle Gifhorn
- Landkreis Gifhorn, Gleichstellungsbeauftragte
- Bildung im Blick, Gr. Schwülper.



Der Kreissportbund (KSB) steht dabei als Kooperationspartner, Unterstützer und verbindendes Element zu den Sportvereinen vor Ort bereit. „Als KSB möchten wir die Vereine dazu ermutigen, die notwendigen Schritte vorzunehmen und auf diese Weise zu einem verbesserten Schutz von Mädchen und Jungen im Sport beizutragen – das finden wir enorm wichtig“, ergänzt der erste Vorsitzende des KSB Hans-Herbert Böhme. „Daher kommt uns diese Zusammenarbeit wie gerufen, denn sie ist praktische Hilfe von Expertinnen und Experten vor Ort.“ Eine gemeinsame Kooperationsvereinbarung wird den Rahmen der Unterstützung und Zusammenarbeit für die kommenden Jahre festlegen.

Als Schirmherr für die Zusammenarbeit konnte Landrat Dr. Andreas Ebel gewonnen werden. „Als Vater zweier Kinder liegt mir deren Schutz besonders am Herzen“, betont der Landrat. „Kinder können sich nicht selbst schützen – dazu sind wir Erwachsenen in der Verantwortung. Daher kann ich diese Initiative nur begrüßen und es ist für mich selbstverständlich, dass ich alle ihre Aktivitäten sehr gern unterstütze“, unterstreicht Landrat Dr. Ebel.

Wie genau die Kooperation aussieht und welche Bausteine angeboten werden, stellt das NETZwerk gegen häusliche und sexuelle Gewalt im Landkreis Gifhorn den Sportvereinen auf dem Kreis sporttag am 22. Oktober vor. Derzeit wird das Paket geschnürt, Infobausteine und dazugehörige Materialien zusammengestellt. „Ab November stehen wir dann für Gespräche und für die Zusammenarbeit mit den einzelnen Sportvereinen zur Verfügung. Wir werden auf alle zugehen und unser Angebot unterbreiten“, informiert Koordinatorin Talene Wiards-Reissmann.

Weitere Informationen zur Kooperation gibt es bei der Gleichstellungsbeauftragten des Landkreises Gifhorn unter Telefon 05371/82386 oder per E-Mail an gleichstellungsbeauftragte@gifhorn.de sowie beim KreisSportBund Gifhorn e.V., Telefon 05371/6367490, E-Mail: s.hemp@ksb-gifhorn.de.

## East West 99

Es ist wohl inzwischen eine der beliebtesten Veranstaltungen der Kulturschmiede Sassenburg: Das Sommernachtsküsschen in der Alten Schmiede in Triangel. Dabei geht es dem Team der KusS um Vorsitzenden Günter Bischoff bei diesem Event vor allem darum, mit möglichst vielen Gästen bei guter Musik einen wunderschönen Sommerabend zu verbringen. Während die Mannschaft der KusS und der SV Triangel für das leibliche Wohl der Besucher sorgen, hat die KusS für Freitag, 10. August 2018 ab 19 Uhr die Band East-West-99 für den musikalischen Part engagiert.



18 Jahre lang Classic Rock und von Anfang an 7 Musiker auf der Bühne, ließen zunächst einige zweifeln, ob das auf Dauer funktionieren kann - aber das tat es und tut es bis heute.

Viele verschiedene Charaktere ergeben einen vielseitigen Mix aus Rock und Pop der letzten Jahrzehnte und der Neuzeit. Und so können sich die Besucher auf East-West-99 ganz besonders freuen. Unzählige Altstadt- und Straßenfeste und zwei Gigs in England zur Rettung der dort aussterbenden Pubs haben das Publikum hier wie dort begeistert. So ist die Band um Sängerin Anke von

Ohlen für ihre Vielseitigkeit und Kreativität bekannt. Auch ein ansprechendes unplugged Programm wurde in den vergangenen Jahren auf die Beine gestellt.

Die Musiker Anke von Ohlen (Gesang), Ingo von Ohlen (Gitarre/Gesang), Rudi Karger (Bass), Uwe Weber (Gitarre), Jürgen Pianteck (Leadgitarre), Andreas Arendt (Keyboard) und Fabian Felgenhauer (Schlagzeug) sind aber erst mit den beiden Technikern Heiner Ross und Matthias Bartsch so richtig komplett und machen jede Party zu einem unvergesslichen Event. Und das wird in Triangel nicht anders werden. Tickets gibt es zum Preis von 10 Euro (Abendkasse 12 Euro) im Bürgerbüro des Rathauses in Westerbeck, in den Big Durst Filialen in Triangel und Grubendorf sowie in der Konzertkasse der Aller-Zeitung in Gifhorn.

### Veranstaltungs-Info:

Freitag, 10. August, 19 Uhr

Triangel: Alte Schmiede

Gutshof 12

Vorverkauf: 9 Euro plus 1 Euro Vorverkaufsgebühr

Abendkasse: 12 Euro

## Kulturschmiede veranstaltet ersten Fotowettbewerb: Motto: Unser Dorf

Zum ersten Mal veranstaltet die Kulturschmiede Sassenburg (KusS) einen Fotowettbewerb. Das Motto lautet: Unser Dorf - Ansichten. Gesucht werden Motive aus den sechs Ortschaften der Sassenburg. Die Schirmherrschaft für den Wettbewerb hat Sas-

„Danke für alles!“



www.sos-kinderdoerfer.de

## Fliesen & Design

Fachbetrieb für Fliesen-, Platten- und Mosaikverlegearbeiten

Wittkampsring 11, 38518 Gifhorn

Tel.: 0 53 71 / 9 37 68 32

Mobil: 01 60 / 97 73 96 54

WITTICH.DE/ANZEIGEN

senburgs Bürgermeister Volker Arms übernommen. Der Wettbewerb endet am 19. August. Deshalb nochmals der Aufruf des Organisationsteams: Nichts wie ran an die Kameras oder Handys und Motive aus den Ortschaften der Gemeinde Sassenburg fotografieren.

Schließlich gibt es lukrative Preise zu gewinnen: Die besten drei Fotos werden mit Geldpreisen prämiert: 1. Preis 150 €, 2. Preis 100 €, 3. Preis 50 €. Zudem soll aus den besten 13 Aufnahmen ein Kalender erstellt werden. Mitmachen kann jeder, ob aus der Sassenburg oder aus anderen Ortschaften. Nur Mitglieder der Jury dürfen nicht teilnehmen. Ab sofort können Motive eingesendet werden. Dabei ist den Fotografen freigestellt, ob sie Menschen, Gebäude, Landschaften oder Tiere fotografieren. „Es müssen aber aktuelle Bilder sein, die erkennen lassen, dass sie



in einem der Orte der Gemeinde aufgenommen worden sind“, so Werner Kieselbach. Der zeichnet gemeinsam mit Alexa von Dossow und Peter Chavier vom KusS-Arbeitsteam für den Wettbewerb verantwortlich. Der Wettbewerb wird noch bis zum 19. August 2018 andauern. Dann ist Einsendeschluss. Jeder Teilnehmer kann maximal 5 Fotos einsenden. Die Fotos können auf Fotopapier (Format 20 x 30 cm) im Bürgerbüro des Rathauses, Bokensdorfer Weg 12 in Westerbeck abgegeben werden oder per Mail an info@kulturschmiede-sassenburg.de gesendet werden. Papierbilder sollten auf der Rückseite einen Aufkleber mit Namen, Adresse und Mailadresse des Teilnehmers tragen. Bei allen Bildern. Müssen Aufnahmeort und Aufnahmezeitpunkt kenntlich sein. Nicht gekennzeichnete Fotos werden nicht angenommen. Eingesendet oder abgegeben werden können die Bilder im Bürgerbüro des Rathauses Westerbeck. Eine unabhängige Jury prämiert die Fotos. Und natürlich sollen die Bilder auch der Öffentlichkeit präsentiert werden. Das soll in einer Ausstellung im Sassenburger Rathaus passieren. Im Rahmen der Ausstellung erfolgt auch die Siegerehrung des Fotowettbewerbs.

Ein Fotokalender mit den besten Bildern soll schließlich im Herbst 2018 zu erwerben sein. Also: jetzt nichts wie los und mit der Jagd auf tolle Motive beginnen.



- Anzeige -

**FRISEUR SCHULZE**  
**Dannenbütteler Weg 12**  
**38524 Westerbeck**  
**0537162086**  
**Öffnungszeiten**  
**Di.+ Mi. 8.00 Uhr-18.00 Uhr ; Do.+ Fr. 8.30 Uhr-18.00 Uhr**  
**Sa. 7.30 Uhr-13.00 Uhr**

### Opfer von körperlicher und sexueller Gewalt:

#### „Erst ins Klinikum, dann unter die Dusche“

Das Helios Klinikum Gifhorn ist neue Partnerklinik des niedersachsenweiten Netzwerks ProBeweis - und ab sofort eine wichtige Anlaufstelle für Opfer von häuslicher und/oder sexueller Gewalt in der Region.

Viele Opfer von häuslicher Gewalt und Sexualstraftaten haben Hemmungen, sofort bei der Polizei Anzeige zu erstatten. Vor allem, wenn sich die Gewalt in der Partnerschaft, im Bekanntenkreis oder der Familien ereignet. Die Betroffenen befinden sich nicht selten in einer akuten Belastungssituation, leiden an psychischen und physischen Tatfolgen, schämen sich, machen sich Selbstvorwürfe - und scheuen den Weg zur Polizei. Aber: „Gerade in diesen Fällen ist für eine erfolgreiche Strafverfolgung eine zeitnahe Beweissicherung notwendig. Diese erfolgt leider häufig erst einige Zeit nach dem Ereignis“, sagt die Rechtsmedizinerin Stefanie Hoyer vom Netzwerk ProBeweis.

Deswegen ist nun eine zeitnahe Untersuchung im Helios Klinikum Gifhorn möglich. Die Ärzte dokumentieren die Verletzungen und sichern die Spuren der anonym bleibenden Frauen oder Männer. „Erst ins Klinikum, dann unter die Dusche“, sagt Rainer Bödecker, Oberarzt der Klinik für Frauenheilkunde und Geburtshilfe am Helios Klinikum Gifhorn. „Diese Reihenfolge ist notwendig für die rechtssichere Beweisaufnahme und ein späteres Strafverfahren“, betont Bödecker. Die Beweise werden drei Jahre lang aufbewahrt. Die Betroffenen können sich so auch erst später zur Anzeige entschließen.



Foto: Christine-Marie Beith

„Dieser Baustein in unserem Hilfesystem ist sehr wichtig für uns im Landkreis Gifhorn. Aus Opfersicht ist diese Art der Beweissicherung ein ganz wichtiger Bestandteil der Hilfe, weil Frauen unkompliziert die Beweise sichern lassen und sich später über-

legen können, ob sie rechtliche Schritte einleiten“, so die Gleichstellungsbeauftragte des Landkreises, Christine Gehrman. Ins Netzwerk ProBeweis können Kliniken aufgenommen werden, die über eine Chirurgie und eine Gynäkologie verfügen. Das Netzwerk ProBeweis steht unter der Leitung des Instituts für Rechtsmedizin an der Medizinischen Hochschule Hannover (MHH) und gewährleistet eine frühzeitige Sicherung von gerichtssicheren Beweisen - unabhängig von einer Anzeige bei der Polizei. Das Helios Klinikum Gifhorn ist das 34. Mitglied des Netzwerks. Alle Anlaufstellen gehen bei der forensischen Untersuchung nach demselben Standard vor. Sie arbeiten mit einheitlichen, speziell hierfür entwickelten Dokumentationsbögen und Untersuchungskits.

Rund 40 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Helios Klinikums Gifhorn haben an der speziellen Schulung teilgenommen und gelernt, wie Beweise und Spuren gerichtsverwertbar gesichert werden können. „Diese Kooperation ist ein wichtiger Schritt, um Opfern von häuslicher und sexueller Gewalt zusätzliche Hilfe zu bieten. Der Weg in eine Frauenklinik ist oft leichter als der Gang zur Polizei. Daher sind wir dem Netzwerk ProBeweis sehr gerne beigetreten“, sagt Klinikgeschäftsführer Stefan Schad.

### Die Deutsche Rentenversicherung informiert

#### Sprechtage der Deutschen Rentenversicherung in Gifhorn hier: Umzug

Aus organisatorischen Gründen führen wir den Sprechtag in Gifhorn ab dem **02.07.2018** in anderen Räumen durch. Der Sprechtag findet zukünftig in den Räumen des

#### Mehrgenerationenhaus Gifhorn,

**Steinweg 20 (Georgshof), 38518 Gifhorn** statt.

Die Öffnungszeiten lauten:

#### Montag und Dienstag

**8.30 Uhr bis 12.30 Uhr und 13.30 Uhr bis 15.30 Uhr**

Eine Terminvereinbarung ist erforderlich. Termine können telefonisch unter 0531 / 7006-441 oder 0800 1000 48010 vereinbart werden.

Eine Information über die gesundheitlichen Gefahren für die Bevölkerung

## Achten Sie auf den Eichenprozessionsspinner

Woher kommt der Eichenprozessionsspinner (EPS)?  
 Die Klimaerwärmung begünstigt die Vermehrung von wärmeliebenden Insekten. So breitet sich der EPS in Deutschland immer weiter aus. Auch Niedersachsen ist davon betroffen.  
 Der EPS ist ein Pflanzenschädling, stellt aber auch für den Menschen eine Gesundheitsgefahr dar.  
 Er liebt die Wärme und bevorzugt freistehende und von der Sonne beschienene Einzelbäume. Bei Massenvormehrungen besiedelt er auch das Innere von Eichenbeständen.  
 Im Mai schlüpfen die Raupen, die sich tagsüber in den Nestern verstecken. Abends wandern sie als Prozession vom Nest in die Baumkrone und fressen die Blätter - bei Massenvorkommen bis die Krone völlig kahl ist. Die Verpuppung findet ebenfalls in den Nestern statt. Im Spätsommer schlüpfen aus den Puppen die fertigen Nachfalter, die im Umkreis von 2 km erneut an Eichenzweigen ihre Eier ablegen.

Wie schütze ich mich?

- ⊙ Achten Sie auf die Beschilderung „Warnung vor dem Eichenprozessionsspinner“ und meiden Sie diese Bereiche.
- ⊙ Raupen und Nester niemals berühren.
- ⊙ Auch unterhalb der befallenen Bäume können am Boden liegende Brennhaare nach jahrelang gesundheitliche Probleme auslösen.
- ⊙ Auf Holzstämmen- und Pflegemaßnahmen verzichten, solange Raupennester erkennbar sind.
- ⊙ Bekämpfung nur von fachkundigem Personal durchführen lassen, das einen Vollschutzanzug trägt und über entsprechende Technik verfügt (Schädlingbekämpfer).
- ⊙ Windverhältnisse beachten.
- ⊙ Wer mit den Härchen in Kontakt kommt, sollte zum Arzt gehen und ihm mitteilen, dass wahrscheinlich Kontakt mit den Haaren des EPS bestand.
- ⊙ Bei starkem Juckreiz können Antihistaminika helfen, Kratzen treibt die Gifthaare nur tiefer in die Haut.
- ⊙ Bei schweren allergischen Reaktionen mit Asthma und Atemnot sofort den Rettungsdienst rufen.
- ⊙ Nicht über Kleidung, Schuhe, Kinderwagen etc. Brennhaare in die Wohnung tragen.
- ⊙ Kontaminierte Kleidung schnell wechseln und bei mindestens 60°C waschen.
- ⊙ Duschen und Haare waschen. Kaltes Wasser lindert Juckreiz! Augen mit viel Wasser spülen.

Fazit:

Es ist davon auszugehen, dass das Problem mit den Raupenhaaren des EPS in absehbarer Zeit nicht vollständig beseitigt werden kann. Daher ist es notwendig durch eine umsichtige Verhaltensweise die Gefahr zu minimieren und wiederholten Kontakt zu vermeiden. Eine punktuelle Schadensbegrenzung und Beseitigung akuter Gefahrenquellen stehen dabei im Vordergrund.



### Was ist zu tun?

Sowohl der Biozideinsatz als auch Absaugmaßnahmen zur Bekämpfung des EPS zum Schutz der menschlichen Gesundheit sollten von einer Fachfirma durchgeführt werden.

- ⊗ Verantwortlich für die Bekämpfung des EPS sind immer die Eigentümer.
- ⊗ Sind der Befall und das Belastungsrisiko gering, reicht eine Überwachung des Befalls und das Aufstellen von Warnhinweisen.
- ⊗ Liegen ein starker Befall und ein hohes Belastungsrisiko vor, sollte gewarnt und abgesperrt werden und eine Bekämpfung durch eine Fachfirma erfolgen. Diese saugt die Nester ab oder führt eine chemische Behandlung der Eichenkronen durch.
- ⊗ Melden Sie nicht gekennzeichneten Befall der Gemeinde oder dem zuständigen Landkreis.

### Fazit:

Es ist davon auszugehen, dass das Problem mit den Raupenhaaren des EPS in absehbarer Zeit nicht vollständig beseitigt werden kann. Daher ist es notwendig, durch eine umsichtige Verhaltensweise die Gefahr zu minimieren und wiederholten Kontakt zu vermeiden. Eine punktuelle Schadensbegrenzung und Beseitigung akuter Gefahrenquellen stehen dabei im Vordergrund.

### Zusätzliche Informationen zum Gesundheitsschutz erhalten Sie:

- ⊗ bei Ihrem Landkreis oder Ihrer kreisfreien Stadt (öffentlicher Gesundheitsdienst)
- ⊗ beim Niedersächsischen Landesgesundheitsamt ([www.nlga.niedersachsen.de](http://www.nlga.niedersachsen.de))
- ⊗ von Schädlingsbekämpfern (Branchenbuch, Internet)

### Impressum:

Herausgeber:  
Niedersächsisches Ministerium für Soziales,  
Gesundheit und Gleichstellung  
Hannah-Arendt-Platz 2  
30159 Hannover

Niedersächsischer Landkreistag e. V.  
Am Mittelfelde 169  
30519 Hannover

Niedersächsischer Städte- und Gemeindebund  
Arnswaldstr. 28  
30159 Hannover

Niedersächsischer Städtetag  
Prinzenstr. 23  
30159 Hannover

Fotos:  
Uwe Schmidt,  
Nordwestdeutsche Forstliche Versuchsanstalt  
Dr. Frank Krüger, Nds. Umweltministerium

Juni 2018

Niedersächsisches Ministerium  
für Soziales, Gesundheit und  
Gleichstellung

Eine Information über die gesundheitlichen  
Gefahren für die Bevölkerung

## ⊗ Achten Sie auf den Eichenprozessionsspinner



Niedersachsen



### Woher kommt der Eichenprozessionsspinner (EPS)?

Die Klimaerwärmung begünstigt die Vermehrung von wärmeliebenden Insekten. So breitet sich der EPS in Deutschland immer weiter aus. Auch Niedersachsen ist davon betroffen.

Der EPS ist ein Pflanzenschädling, stellt aber auch für den Menschen eine Gesundheitsgefahr dar.

Er liebt die Wärme und bevorzugt freistehende und von der Sonne beschienene Einzelbäume. Bei Massenvermehrungen besiedelt er auch das Innere von Eichenbeständen.

Im Mai schlüpfen die Raupen, die sich tagsüber in den Nestern verstecken. Abends wandern sie als Prozession vom Nest in die Baumkrone und fressen die Blätter – bei Massenvorkommen bis die Krone völlig kahl ist.

Die Verpuppung findet ebenfalls in den Nestern statt. Im Spätsommer schlüpfen aus den Puppen die fertigen Nachtfalter, die im Umkreis von 2 km erneut an Eichenzweigen ihre Eier ablegen.



### Gesundheitliche Gefahren durch den Eichenprozessionsspinner



Der EPS ist eine Schmetterlingsart, die eine gesundheitliche Bedeutung für den Menschen hat: Die Gift Haare der Raupen können bei Berührung unangenehme Reaktionen hervorrufen: Dazu zählen:

- Hautirritationen (starker Juckreiz, vor allem abends und nachts, Pusteln und Quaddeln),
- Atembeschwerden und
- Augenreizungen.

Die Brennhaare können noch nach Jahren die gleiche gesundheitsschädigende Wirkung besitzen. Mit jedem neuen Kontakt wächst die Empfindlichkeit und die Reaktionsintensität steigt mit der Anzahl der Einzelkontakte stetig an.

Auch Wild- und Haustiere reagieren empfindlich auf die Gift Haare. Auch können die Haare auf deren Fell haften bleiben und so an den Menschen weitergegeben werden.

### Wie schütze ich mich?

- ⊗ Achten Sie auf die Beschilderung „Warnung vor dem Eichenprozessionsspinner“ und meiden Sie diese Bereiche.
- ⊗ Raupen und Nester niemals berühren.
- ⊗ Auch unterhalb der befallenen Bäume können am Boden liegende Brennhaare noch jahrelang gesundheitliche Probleme auslösen.
- ⊗ Auf Holzfällungs- und Pflegemaßnahmen verzichten, solange Raupennester erkennbar sind.
- ⊗ Bekämpfung nur von fachkundigem Personal durchführen lassen, das einen Vollschutzanzug trägt und über entsprechende Technik verfügt (Schädlingsbekämpfer).
- ⊗ Windverhältnisse beachten.
- ⊗ Wer mit den Härchen in Kontakt kommt, sollte zum Arzt gehen und ihm mitteilen, dass wahrscheinlich Kontakt mit den Haaren des EPS bestand.
- ⊗ Bei starkem Juckreiz können Antihistaminika helfen, Kratzen treibt die Gift Haare nur tiefer in die Haut.
- ⊗ Bei schweren allergischen Reaktionen mit Asthma und Atemnot sofort den Rettungsdienst rufen.
- ⊗ Nicht über Kleidung, Schuhe, Kinderwagen etc. Brennhaare in die Wohnung tragen.
- ⊗ Kontaminierte Kleidung schnell wechseln und bei mindestens 60°C waschen.
- ⊗ Duschen und Haare waschen. Kaltes Wasser lindert Juckreiz!
- ⊗ Augen mit viel Wasser spülen.

## Hausmeister in der Gemeinde Sassenburg informieren sich zu Energiesparmöglichkeiten

Die Hausmeister in den öffentlichen Gebäuden der Gemeinde Sassenburg spielen eine entscheidende Rolle, wenn es darum geht, den Energieverbrauch dieser Gebäude zu senken. Sie sind mit der Haustechnik vertraut und kennen die Gewohnheiten und Bedürfnisse der Nutzer am besten. Zusammen mit den Hausmeistern der Samtgemeinde Isenbüttel informierten sich 17 Hausmeister in einer Fortbildung über die Möglichkeiten, den Energieverbrauch in öffentlichen Gebäuden zu senken und damit Kosten zu sparen und das Klima zu schützen.



Wie lassen sich Heizungsanlagen so steuern, dass die Räume pünktlich zu Nutzungsbeginn warm sind, im Laufe des Tages nicht überheizt werden und bei Leerstand keine unnötige Heizenergie verschwenden? Welche Lichttechnik ist für welche Räume sinnvoll und am energiesparendsten? Wie lässt sich der Energieverbrauch in Gebäuden regelmäßig überwachen und wie können Einsparmöglichkeiten entdeckt werden? Diesen und weiteren Fragen widmeten sich die 17 Hausmeister, die in der Gemeinde Sassenburg und der Samtgemeinde Isenbüttel für öffentliche Gebäude zuständig sind, am 06. Juni bei der ganztägigen Fortbildung „Energieeinsparung in Gebäuden - Praktisches Anwenderwissen für Hausmeister“. Patrick Schiehle, Klimaschutzmanager der beiden Gemeinden zieht ein positives Fazit: „Das Seminar war sehr praxisorientiert und lieferte Denkanstöße und kleine Handgriffe für den Alltag der Hausmeister. Auch den Austausch mit den Kollegen aus anderen Gebäuden wurde sehr positiv aufgenommen.“



Die Schulung ist ein wesentlicher Bestandteil der Klimaschutzaktivitäten der Gemeinde Sassenburg. Sie ist ein Angebot der Klimaschutz- und Energieagentur Niedersachsen. In ihrem Auftrag führte der Trainer Hubert Grobecker von der e&u energiebüro gmbh die Schulung durch. Ziel der Schulung ist es, durch ein gezieltes Energiemanagement und das Erkennen von Einsparmöglichkeiten den Energieverbrauch in den Gebäuden der Gemeinde zu senken und damit die öffentlichen Kassen und das Klima zu entlasten.



# Gemeinde Sassenburg

## Der Bürgermeister

Dannenbüttel • Grußendorf • Neudorf-Platendorf • Stüde • Triangel • Westerbeck

# RENAULT ZOE FÜR DIE SASSENBURG

Für Dienstfahrten steht den Verwaltungsmitarbeitern seit Mitte März ein neuer Renault Zoe zur Verfügung.

Die Gemeinde Sassenburg hat seit Mitte März 2018 für die Dienstfahrten der Verwaltungsmitarbeiter mit dem Renault Zoe ein neues Elektroauto angeschafft. Damit sollen die Emissionen bei Dienstfahrten gesenkt werden sowie die Klimaschutzziele der Gemeinde weiterverfolgt werden. Finanziert wurde das Elektroauto durch unterschiedliche Sponsoren, die damit ihre Verbundenheit zur Gemeinde zeigen und auch den Umstieg auf nachhaltigere Antriebstechnologien ermöglichen.



Zurzeit sind elektrobetriebene Autos noch eher selten auf den Straßen in Sassenburg zu sehen, weshalb die Gemeinde auch eine Vorreiterrolle für die Bevölkerung einnimmt. Anfang 2018 waren 29 elektrische Fahrzeugmodelle von Herstellern aus Deutschland auf dem Markt verfügbar, die an rund 9.000 öffentlichen Ladestationen (z.B. in Sassenburg, Gifhorn oder Isenbüttel) geladen werden können. Geht es nach dem Willen der Bundesregierung, soll gemäß des „Nationalen Entwicklungsplans Elektromobilität“ der Anteil der Elektrofahrzeuge deutlich gesteigert werden. Denn E-Autos verringern nicht nur die Abhängigkeit von fossilen Brennstoffen wie Öl, sondern fahren praktisch ohne Schadstoffausstoß, wenn man die Batterien mit Strom aus erneuerbaren Energien lädt.

Die ersten Kilometer mit dem neuen Renault Zoe wurden bereits absolviert und es überwiegt bei den Fahrern das positive Fahrerlebnis. Besonders für die kurzen Dienstfahrten in die umliegenden Gemeinden zeichnet sich das Elektroauto im Vergleich zu den Verbrennungsmotoren besonders aus.



## Freifunk in der Gemeinde Sassenburg

Im Rathaus der Gemeinde Sassenburg wurde WLAN „freifunk.gifhorn.net“ eingerichtet. Es werden keine Passwörter benötigt. Das Freifunknetz steht ebenfalls in allen Feuerwehren und im Bürgerhaus Stüde zur Verfügung.

## Sommerpause

### in den Dorfgemeinschaftshäusern, Mehrzweckhallen und den Schulsporthallen

Damit die örtlichen Vereine und Verbände, aber auch Bürgerinnen und Bürger, ihre Veranstaltungen und Feierlichkeiten für das Jahr 2018 planen können, weisen wir darauf hin, dass entsprechend der beschlossenen Regelung die Dorfgemeinschaftseinrichtungen der Gemeinde Sassenburg in der Sommerzeit wie folgt geschlossen bleiben:

Turnhalle Dannenbüttel	07.07. - 28.07.2018
Dorfgemeinschaftshaus Grußendorf	07.07. - 28.07.2018
Mehrzweckhalle Neudorf-Platendorf	07.07. - 28.07.2018
Bürgerhaus Stüde	07.07. - 28.07.2018
Sport- u. Freizeitanlage Triangel	07.07. - 28.07.2018
Mehrzweckhalle Westerbeck	07.07. - 28.07.2018

Außerdem wird die Schulsporthalle in der Ortschaft Grußendorf ebenfalls geschlossen und zwar wie folgt:

Schulsporthalle Grußendorf	28.06. - 08.08.2018
----------------------------	---------------------

In dieser Zeit wird dem Personal (Hausmeister und Raumpflegerinnen) die Gelegenheit gegeben, den Jahresurlaub anzutreten und auch die Grundreinigung durchzuführen.

## Standesamtliche Nachrichten

Wir gratulieren auf diesem Wege ganz herzlich zur

### Goldenen Hochzeit



und wünschen noch viele gemeinsame Jahre

**Donnerstag, 19.07.2018**  
**Regina-Käthe und Bernd Widmann**  
Triangel, Am Wiesenweg 11

## Eheschließungen

Name:	Anschrift:
Inga Grünenwald	Triangel, Pferdekoppel 25
Thorsten Kahle	Triangel, Pferdekoppel 25
Lena Gravekarstens	Dannenbüttel, Försterweg 17
Lars Boog	Dannenbüttel, Försterweg 17
Sabine Langer	Grußendorf, Streystättenweg 5
Fredi Hendel	Grußendorf, Streystättenweg 5
Andrea Kristkeitz	Stüde, Bernsteinsee 100
Jan Hillmann	Stüde, Bernsteinsee 100
Sina Katrina Roepke	Westerbeck, Magdeburger Straße 2 B
Mario Rignanese	Westerbeck, Magdeburger Straße 2 B



## Sterbefälle

Name:	Anschrift:
Christa Glebke	Triangel, Gifhorer Straße 39

- Anzeige -

**Carports & Zaunsysteme**  
**Terrassenüberdachungen**

Im Paulsumpf 12 - 14  
38518 Gifhorn • Tel. 0 53 71 / 70 61  
[www.carport-loeffler.de](http://www.carport-loeffler.de)

Neumann

seit 1995

38557 Osloß  
Büro u. Werkstatt: Alte Dorfstraße 16  
Tel. 05362 72369  
Fax 05362 72188

Grabmalberatung: Stieglitzweg 1  
Tel. 05362 94 86 68 0  
Fax 05362 94 86 68 1  
[info@naturstein-design-neumann.de](mailto:info@naturstein-design-neumann.de)

Ihr Partner in Marmor und Granit

## HUK-Coburg

Versicherungen

---

Kundendienstbüro  
**Martina Wiegmann**  
Tel. (0 53 61) 2 43 46, Fax (0 53 61) 1 64 21  
Friedrich-Ebert-Straße 67, 38440 Wolfsburg  
E-Mail: [Wiegmann@hukvm.de](mailto:Wiegmann@hukvm.de)  
Öffnungszeiten:  
Mo.-Fr. 9.00-12.30 Uhr, Mo., Di., Do., 15.00-18.00 Uhr

Helfen und  
Begleiten

MOHR

Bestattungen

[info@mohr-bestattungen.de](mailto:info@mohr-bestattungen.de)  
[www.mohr-bestattungen.de](http://www.mohr-bestattungen.de)

**Eigene Trauerhalle.**

Mühlenkamp 11, 38442 Wob-Fallerleben  
Telefon 05362 9880-0

Oppelner Straße 3, 38440 Wolfsburg  
Telefon 05361 3030-0



**Sachverständigenbüro  
für Immobilien  
Bernd A. Binder**

Von der IHK Lüneburg-Wolfsburg öffentlich bestellter  
und vereidigter Sachverständiger für die Bewertung  
bebauter und unbebauter Grundstücke

Hauptstraße 12, 29362 Helmerkamp  
Telefon: 05083 - 91 26 59 - 0  
www.sv-binder.de • info@sv-binder.de

*Viele Türen  
einfach probieren!*

Ob perfekte Haustüren und Fenster,  
individuelle Treppen, moderne Küchen...

Wir zeigen Ihnen

**EINBAU-KUNST!**

**Meyer**  
Bau- und Möbeltischlerei

www.tischlerei-meyer-hw.de  
29365 Sprakensehl, Unter den Eichen 4  
Telefon 058 37 | 12 66  
Küchenstudio: Hagener Straße 21  
Telefon 058 37 | 12 67

## Einwohnerzahlen

### Einwohnerzahlen in der Gemeinde Sassenburg

Mai 2018

Ortsteile	Anmeldung		Abmeldung		Geburten	Sterbefälle	Einwohner		
	HW	NW	HW	NW			HW	NW	insgesamt
Dannenbüttel	9	0	6	0	0	0	1.603	77	1.680
Grußendorf	7	1	8	0	2	1	1.987	120	2.107
Neudorf-Platendorf	10	1	8	0	0	2	2.686	76	2.762
Stüde	7	0	3	1	0	3	1.236	83	1.319
Triangel	12	2	3	1	1	1	2.012	92	2.104
Westerbeck	9	1	11	0	6	2	2.384	89	2.473
<b>Gemeinde Sassenburg</b>	<b>54</b>	<b>5</b>	<b>39</b>	<b>2</b>	<b>9</b>	<b>9</b>	<b>11.908</b>	<b>537</b>	<b>12.445</b>

# SONNENSCHUTZ

*Sonne, wie ich  
sie will !!!*

**CF** Farben-  
Center

FALLERSLEBEN GmbH

FARBEN - TAPETEN - GARDINEN - SONNENSCHUTZ  
MARKISEN - TEXTILE BODENBELÄGE - LAMINAT - PARKETT  
MALERARBEITEN ALLER ART - POLSTERARBEITEN  
VERLEGUNG VON BODENBELÄGEN - TUCHSPANNDECKEN

HERZOGIN-CLARA-STR. 39 · 38442 FALLERSLEBEN · FON: 0 53 62/45 52 · FAX: 0 53 62/36 88  
INFO@FARBEN-CENTER.COM · WWW.FARBEN-CENTER.COM ·  PARKPLÄTZE DIREKT VOR DEM GESCHÄFT  
ÖFFNUNGSZEITEN: MO. – FR. VON 8.00 – 12.30 UHR UND 14.00 – 18.00 UHR, SA. VON 9.00 – 13.00 UHR



## 30 Testhörer in Brome gesucht!

# Hörstudie von Trend Optik Hören und Sehen und Oticon Neuester Ansatz in der Hörtechnologie

Lässt das Gehör nach, werden Gespräche mit mehreren Personen z.B. in einem Restaurant oder bei einer Familienfeier anstrengend und schwierig. Für Abhilfe sorgt hier das neue Hörsystem Opn™ von Oticon, das mit dem Rundum-Hören einen ganz neuen Ansatz in der Hörtechnologie verfolgt.

Selbst bei einer leichten Schädigung der Ohren erhält das Gehirn unvollständige und unklare Informationen. Das Verstehen wird für das Gehirn anstrengender. Nach geselligen Aktivitäten sind die Betroffenen müde und erschöpft. Schlimmstenfalls meiden sie in der Folge die vormals geliebten Situationen.

Bisherige Hörgeräte, die mit sogenannten Richtmikrofonen arbeiten, stoßen in solchen dynamischen Situationen an ihre Grenzen. Es ist laut. Mehrere Gespräche werden gleichzeitig geführt. Themen und Sprecher wechseln ständig. Da reicht es nicht, wenn die Hörsysteme mit Richtmikrofonen den Gesprächs-

partner von vorne hervorheben und alles andere in der Lautstärke reduzieren. Denn dann ist es schwer, die Umgebung wahrzunehmen. Oticon Opn ahmt nach, wie das Gehirn versteht. Schwerhörige können mit diesen neuen Hörsystemen dynamische Gesprächssituationen leichter meistern. Dazu erfasst Opn die Umgebung mehrere hundert Mal in der Sekunde, gewichtet Sprache und Nebengeräusche und bewahrt Sprache aus allen Richtungen. Lärm wird so schnell und präzise abgesenkt wie nie zuvor. So können Sie sich in der gesamten Klanglandschaft auf das konzentrieren, was für Sie wichtig ist: jederzeit die Aufmerksamkeit wechseln und selbst entscheiden, wem Sie zuhören wollen.

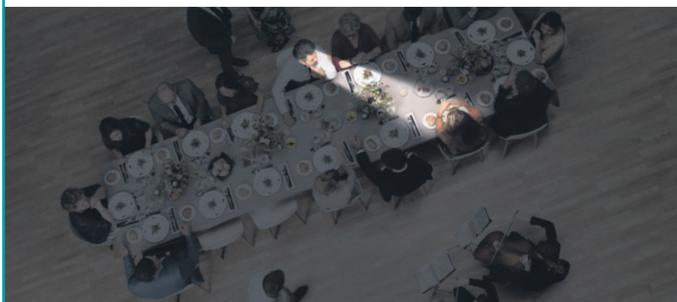
In wissenschaftlichen Untersuchungen in Laboren in Dänemark und Schweden zeigten die Teilnehmer mit Oticon Opn 20% weniger Höranstrengung und 20% höhere Merkfähigkeit\* im Vergleich zu anderen Technologien.

In einer internationalen Praxisstudie möchte Oticon in Zusammenarbeit mit Trend Optik Hören und Sehen mithilfe eines Fragebogens erheben, wie Menschen das neue Hör-Konzept im Alltag erleben. Die Teilnahme an dieser Praxisstudie ist kostenlos und unverbindlich.

\* Le Goff, Wendt, Lunner, Ng: „Opn Clinical Evidence“, White Paper Oticon 2016



**Oticon Opn Hörgeräte jetzt auch mit Akku-Funktion!**



Herkömmliche Richtmikrofone heben den Gesprächspartner in Blickrichtung hervor.



Oticon Opn arbeitet mit einem neuen Konzept, bei dem alle Gesprächspartner der Runde übertragen werden.

### So funktioniert die Hörstudie:

1. Melden Sie sich einfach telefonisch oder persönlich bei Trend Optik Hören und Sehen für diese Studie an.
2. Der Hörakustiker erhebt zunächst Ihr Hörvermögen und stellt die Hörgeräte individuell nach Ihren Hörvorlieben ein.
3. Sie erleben die neuen Hörgeräte mind. 1 Woche in Ihrem Alltag und bewerten sie anhand eines Fragebogens. Ihre Ergebnisse werden Oticon anonym zur Verfügung gestellt.

Die **Praxisstudie** wird begleitet und ausgewertet durch **Dipl. Ing. Horst Warncke**, Leiter der Audiologie bei Oticon Deutschland

### Bewerben Sie sich bis zum 31.07.2018 bei:

Hören & Sehen **Trend**  
**Optik**

Bahnhofstr. 34 • 38465 Brome  
Telefon 05833/7748  
E-mail [akustik@trendoptik-brome.de](mailto:akustik@trendoptik-brome.de)  
[www.trendoptik-brome.de](http://www.trendoptik-brome.de)

## AWO-Kindertagesstätte Westerbeck

Das Projekt „Gesund und satt“, initiiert von der Volksbank Bra-Wo-Stiftung, wird weiterhin sehr tatkräftig in unserer Kita umgesetzt. Wie bereits berichtet, kamen sehr engagierte Landfrauen aus Walle zu uns, um mit den Kindern zum Thema „Milch“ schmackhaftes Essen zuzubereiten. Nicht minder tatkräftig haben viele Eltern in einer Gemeinschaftsaktion auf dem Spielplatz gearbeitet und Hochbeete angelegt. Es wird bereits fleißig geerntet!



Wir sagen allen Helfern ein ganz herzliches Dankeschön dafür. Ein ebenso großes Dankeschön geht an die Fa. Kunze für die gespendete Erde und an Herrn Kasten von der Fa. ROOFMAKER für die qualitativ sehr hochwertig von ihm gebauten Beete.



Zum Thema passend kam Lars Vogel, Vater in der Käfergruppe, als Imker zu uns in die Kindertagesstätte und veranschaulichte den Kindern in sehr spielerischer Weise die Imkerei. Im großen Kreis schleuderten die Kinder Honig aus, nachdem sie zuvor selbst in die Rolle der Bienen schlüpfen. Die Sammelbienen flogen dabei zu den im Raum verteilten Blüten, die mit einem Bonbon versehen waren. Weitere fleißige Bienen holten die „Nahrung“, um die Immen im Stock und die Königin zu versorgen und Nahrung für den

Winter zu haben. Sehr aufmerksam und neugierig fragten die Kinder, wie alt Bienen werden, wie man Königin wird und warum es manchmal raucht? Eine rundum gelungene Aktion, die für alle Beteiligten sehr interessant und lehrreich war.



Als weiterer Höhepunkt in diesem Kita-Jahr ist natürlich noch unser erstes Spielplatzfest in der neuen Kindertagesstätte am 2. Juni zu erwähnen, das sehr gut besucht war. Bevor das bunte Treiben losging, sangen alle Kinder zum Auftakt ganz kräftig das eigens für diesen Tag gedichtete Spielplatzlied, selbst die Kleinsten aus der Krippe machten mit. An vielen Stationen luden dann unsere „Fachfrauen“ alle zum Mitmachen ein. Egal, ob beim

Handarbeiten, Experimentieren, Basteln, Tanzen oder beim Herstellen eines Insektenhotels, diese Vielfalt begeisterte. Zudem gab es riesige Seifenblasen, Popcorn, Eis und ein großes Kuchenbuffet, Laugengebäck und Getränke von den Eltern gespendet, so dass wir alle rundum bestens versorgt waren.



Ein Geschenk des Ortsrates und ein riesig großer Check von verschiedenen Spendern sorgte bei allen für Erstaunen. Dafür sagen wir recht herzlich Dank. Geplant ist davon die Anschaffung von Wasserspielzeug für die Kinder und sicherlich noch einiges andere mehr.



Renate Koch

## Schulnachrichten

### Hermann-Löns-Schule

#### Schulfest

Am 22. Juni fand in der Hermann-Löns-Schule zum Ende des Schuljahres ein lustiges Schulfest statt. Zu Beginn begrüßte der Schulchor alle Gäste mit dem bekannten Schullied, welchem sich das fetzige Gummibärenlied und die Begrüßungsrede von der kommissarischen Schulleiterin Frau Nowak anschlossen.



Anschließend wurde im gesamten Schulgebäude gelacht, erzählt und viel gespielt. In der Pausenhalle sorgte der Förderverein mit Getränken, einem leckeren Kuchenbuffet und einer, von der „IG Metall“ gesponserten, nostalgischen Popcornmaschine für das leibliche Wohl. In den Klassenräumen waren für die Schulkinder

der, für die zukünftigen ErstklässlerInnen sowie für weitere kleine Gäste von den Eltern der einzelnen Klassen unterschiedliche Spielstationen aufgebaut. Beim Sackhüpfen, Dosenwerfen, Eierlauf, Stelzenlauf, Fühlkissen und beim Tischtennis sammelten die Kinder eifrig Stempel, um am Ende mit voller Stempelkarte vom Förderverein eine kleine Überraschung zu bekommen. Auf unserem Flur konnten alle Leseratten am Bücherflohmarkt gegen eine selbst gewählte Spende Lektüre für die Sommerferien erstehen. Die Einnahmen des Bücherflohmarktes sollen unserer neuen Schulbücherei zugutekommen. Daneben sammelten die KlassensprecherInnen aller Klassen fleißig Spenden für unsere Pausenhalle, welche demnächst mit neuem Mobiliar ein richtiger Wohlfühlort zum Spielen und Lernen werden soll.



Ein herzliches Dankeschön geht an den Förderverein unserer Schule, an zahlreiche Eltern, die die Spielstationen organisierten und betreuten, sowie an die Ortsfeuerwehr, die Feuerwache hielt, so dass ein buntes Schulfest für Klein und Groß stattfinden konnte.

Bericht: D. Jesdinsky

## Findorff-Schule

### Schwimmspiele

Nach zweijähriger Pause durften die Grundschüler in diesem Jahr endlich wieder ihre Leistungen bei den Schwimmspielen messen.

Mit dem Schulbus ging es nach Gifhorn in die Allerwelle, wo die diesjährigen Schwimmspiele im Außengelände stattfanden.

Während des Schwimmunterrichts im dritten Jahrgang nutzten die Schüler die Möglichkeit, sich auf die Schwimmspiele vorzubereiten.



In vier Disziplinen, 25-Meter-Schwimmen, Streckentauchen, Ringe tauchen und Sprung lieferten sich fast 90 Schüler einen spannenden Wettbewerb. Dank einer guten Organisation im Vorfeld konnten die Mädchen und Jungen Bestleistungen zeigen. Zunächst wärmten sie sich im Nichtschwimmerbecken auf und starteten dann motiviert in die Disziplinen. Viel Hilfe an dem Tag gab es auch von freiwilligen Schülerhelfern von der Oberschule Weyhausen.

Alle Mädchen und Jungen der Klassen drei bis vier legten sich an diesem Tag richtig ins Zeug und zeigten tolle Leistungen.

# Autoservice Brandes GmbH Dannenbüttel

DEKRA-Partner

## KFZ - Meisterwerkstatt

**Sven Brandes**  
Allerstraße 16 | 38524 Sassenburg / Dannenbüttel  
Tel.: 05371 | 940 979 • Fax: 05371 | 941 292  
[www.autoservice-brandes.de](http://www.autoservice-brandes.de) • [brandesautomobil@t-online.de](mailto:brandesautomobil@t-online.de)

### Ausflug NABU Leiferde

Gemeinsam besuchten die Klassen 1a und 1b der Findorff - Schule das NABU Artenschutzzentrum in Leiferde. Die 36 Jungen und Mädchen staunten bei einem Rundgang durch das Zentrum über die Vielzahl der heimischen und exotischen Tiere, die dort gepflegt werden.



Im Mittelpunkt des Besuchs standen jedoch die Störche passend zum Fibeltext der Schule. Zwei engagierte Pflegerinnen erklärten den Kindern viel über ihre Lebensweise, Aufzucht der kleinen Störche und Gefahren für die Tierart. Ein wenig enttäuscht waren sie, dass sie zum Schutz aller Tiere vor Gewöhnung an den Menschen keines von ihnen berühren durften.



Aber zum Abschluss konnten sie einen selbstgebastelten Storch aus Fotokarton mit nach Hause nehmen.

**Sportfest**

Bei guten Wetter konnte das Sportfest der Findorff-Schule starten. Der Rasen war zwar noch nass, aber das machte den ca. 90 Schüler und Schülerinnen der ersten und zweiten Klassen nichts aus, als sie am Vormittag auf dem Sportplatz zusammenkamen während die dritten und vierten im Freibad ihre Wettkämpfe schwammen. Schließlich ging es darum, wie die „Großen“ das sportliche Können unter Beweis zu stellen.



Das Fest startete mit einer gemeinsamen Aufwärmung. Dazu griff der Musiklehrer, Herr Sinning, zur Gitarre und stimmte ein Bewegungslied an. Anschließend musste jeder laufen, springen und werfen. Mancher von ihnen machte das zum ersten Mal. Durch Anfeuerungsrufe der Mitschüler und Mitschülerinnen wurde jeder zu Höchstleistungen angetrieben. Die Lehrer und Lehrerinnen staunten nicht schlecht, welche Leistungen erbracht wurden und konnten besondere Talente ausmachen. Zum Abschluss gab es noch gemeinsame Lieder zum „Abkühlen“. Für jedes Mädchen und jeden Jungen wurde eine Urkunde über die erfolgreiche Teilnahme ausgestellt. Doch im Vordergrund des Sportfestes stand eindeutig der gemeinsame Spaß an der Bewegung.

**Mathematik-Olympiade 2017/2018**

Ein klein wenig Stolz strahlt aus den Gesichtern. Denn die elf Grundschüler und -schülerinnen der Findorff-Schule in Neudorf-Platendorf nahmen erfolgreich an der Mathematik-Olympiade in Niedersachsen teil. Sie haben in drei Runden bis zu sechs Aufgaben bearbeitet, die vor allem logisches Denken, Kombinationsfähigkeit und kreativen Umgang mit mathematischen Methoden erfordern.



Jeder der Dritt- und Viertklässler konnte daran teilnehmen. Im Wettbewerb stieg der Schwierigkeitsgrad der Aufgaben von Runde zu Runde. Im November vergangenen Jahres qualifizierten sich nach der Einstiegsstufe nur noch elf Schüler und Schülerinnen für die zweite Runde im Februar. Alle Jungen und Mädchen, die dann oberhalb einer bestimmten Punktgrenze lagen, nahmen an der dritten und letzten Stufe im Mai teil. Die Punktzahlen wurden anschließend zentral gesammelt und daraus die Landessieger ermittelt. Mit Spannung wurden in Neudorf-Platendorf diese Ergebnisse erwartet. Schließlich standen die erfolgreichsten Kinder fest. Angely Eberhardt aus der 4a gewann einen 3. Preis, Aaron Derksen aus der 3c und Lars Schürmann

aus der 3b erhielten einen 2. Preis. Einen 1. Preis gewann Marie Merkel, ebenfalls aus der 3b. Allen Schülern und Schülerinnen wurde in der gemeinsamen Montagmorgenrunde eine Urkunde überreicht. Ob es wohl noch eine weitere Auszeichnung bei der Abschlussfeier geben wird?

**Ein Ausflug zur Feuerwehr**



Wir Drittklässler besuchen die Feuerwehr!

Wir, die 3b und 3c der Findorff-Schule, besuchten am Freitag den 1.6.2018 die Freiwillige Feuerwehr in Neudorf-Platendorf. Dort rufen wir die 112 und üben den Notruf. Außerdem haben wir uns die Feuerwehrautos näher angeguckt und viel über die Feuerwehr gelernt. Für den schönen Tag wollen wir uns bei Alexandra und den Feuerwehrmännern sehr bedanken.

*Junia Martel*



**DER PREISHAMMER**  
Festwerbung stark reduziert

	<b>Paket L</b> 5000 Flyer 250 Plakate <del>99€</del> <b>nur 85€</b>	<b>Paket M</b> 2500 Flyer 100 Plakate <del>89€</del> <b>nur 75€</b>	<b>Paket S</b> 1000 Flyer 50 Plakate <del>79€</del> <b>nur 49€</b>
	Weitere Informationen unter <a href="http://www.LW-flyerdruck.de">www.LW-flyerdruck.de</a> Preise gelten bei druckfertigen Daten, die per Onlinebestellung übermittelt werden		

## Klasse! wir -singen 2018

### 3300 Kinder sangen in der VW-Arena in Braunschweig - unsere Schule war auch dabei!

Eine erneute Teilnahme mit dem Großteil der Schulgemeinschaft am Projekt „Klasse! Wir singen“ bleibt den Schülerinnen und Schülern der Findorff-Schule wohl noch sehr lange, wenn nicht gar ein ganzes Leben lang in bester Erinnerung. So hatte die Schule am Samstag, den 26.05.2018, vormittags die Gelegenheit, als Sängerin oder als Sänger vor tausenden Zuhörern in der Volkswagen- Halle aufzutreten.



Schon die Anreise mit den eigens dafür vorgesehenen T-Shirts brachte die Kinder auf eine ganz besondere Weise das einmalige Gefühl einer Gemeinschaft nahe. Die gut durchdachte Organisation des Veranstalters und der professionelle Ablauf des Programms trugen weiter dazu bei, dass ein wirklich gelungenes Konzert dargeboten wurde, bei dem alle - Teilnehmer und zuschauende Eltern und Verwandte - auf ihre Kosten kamen. Viele Besucher waren von der Klangfülle der über 3300 Kinderstimmen beeindruckt und die etwas besinnlicheren Lieder („Der Mond ist aufgegangen“, „Morning has broken“, „Nach dieser Erde“) sorgten bei vielen für ein Gänsehautgefühl! Bei den Kindern kam besonders die fetzige Darbietung des Liedes „Meine Bieber haben Fieber“ gut an.



Begleitet wurden die Kinder nicht nur von den Lehrkräften, sondern auch von Schulleitern - sicherlich keine Selbstverständlichkeit, schließlich fand das Liederfest an einem Samstag statt! Hierfür ein großes Dankeschön und auf eine Wiederholung, wenn es heißt: „Klasse wir singen, singen steckt an! Singen macht Spaß, weil jeder es kann!“

*Andreas Lang (Konrektor)*

## Wir wünschen uns einen Schulhof frei von Dreck und Vandalismus!

Und jeden Montag grüßt das Murmeltier „Hier liegen Glasscherben rum!“, „Dort steht eine halb volle Flasche mit etwas Ekligem“, „Ihhh! Zigaretten!“, „Das ist kaputt!“, „Guck mal, das waren wieder Jugendliche!“, „Jetzt ist diese Wand beschmiert!“,... und so geht es weiter. Verkleidungsschindeln sind demoliert, Fahrradständer aus der Verankerung gerissen, Wände beschmiert, verbale Kraftausdrücke und Wörter der „Jugendzene“ stehen an Fenstern, Haus-

**Mama und Papa haben sich entschieden!**

**Wir bauen ein**  
  
**Deutschlands meistgebautes Markenhause 2017**

**Jetzt informieren: 05374 / 92 00 440**  
 CE Hausbau GmbH  
 Town & Country Lizenz-Partner  
[www.Hausbau-Gifhorn.de](http://www.Hausbau-Gifhorn.de)

- Anzeigen -

**AMON-IMMOBILIEN**  
KOMPETENT · EFFIZIENT · ZUVERLÄSSIG

Finkenweg 8, 29386 Hankensbüttel  
**Tel.: 058 32 97 07 11**  
[www.amon-immobilien.de](http://www.amon-immobilien.de)

**Ihr kompetenter Partner rund um Immobilien:**

- ✓ Häuser, Wohnungen, Grundstücke
- ✓ Gewerbe- und Anlageimmobilien
- ✓ Verkauf, Vermietung, Verwaltung
- ✓ Immobilienbewertung, Gutachten

**Amon-Immobilien**

**Reihenendhaus, Hankensbüttel**  
 BJ 1990, 4 Zi., 125 m<sup>2</sup> WF, EBK, Wintergarten, Terr., Keller, Carp., Gas-ZH 1990, E-verbrauch: 75,50 kWh/(m<sup>2</sup>a) / C  
 ca. 420 m<sup>2</sup> Grund, **KP: 185.000 €**  
zzgl. Käufercourtage: 3,57 % inkl. MwSt.

Jetzt helfen!  
wwf.de

**zellertal**  
macht glücklich

Tourist Info Arnbruck  
 Tel: 09945 / 94 10 16  
[tourist-info@arnbruck.de](mailto:tourist-info@arnbruck.de)

[www.zellertal-online.de](http://www.zellertal-online.de)

wänden und Säulen. „Sex“, „Ihr seid doof!“ u.ä. sind auch keine Seltenheit.

Kinder berichten davon, dass sie an Nachmittagen von Jugendlichen mit Messern oder Spielzeugwaffen („Softair“) gejagt werden, wenn sie auf ihren Pausenhof zum Spielen kommen. Jugendliche wurden auf den Dächern schon gesichtet.

Wir werden von Eltern angesprochen, auf was für einem Schulhof ihre Kinder den Grundschulalltag erleben. Zudem merken wir es selbst immer stärker. Kinder der ersten Klasse fragen uns, „Was diese ganzen Wörter bedeuten“. Erste Kinder adaptieren teilweise den Wortschatz und Kinder, die so langsam in die Pubertät kommen fangen an, das Ganze „cool“ zu finden und als gegeben hinzunehmen. Tagtäglich versuchen wir, diese Entwicklung zu unterbinden und den neuen Wortschatz einzudämmen. Dann kommen die Kinder auf ihren Pausenhof und begegnen all diesen Ausdrücken und Verhaltensweisen und erleben es schon bald als „Normalität“. Für uns Lehrer wird es immer schwieriger, Akzeptanz und Benehmen herzustellen, Respekt vor öffentlichen Gebäuden zu haben, um eben diese Schmierereien nicht zu tätigen und unsere Prävention authentisch zu vermitteln. Erst vor einigen Monaten ahmten einige Viertklässler die Beschmierungen nach und beschmierten die Säulen am Eingang. Das konnte geklärt werden und die Einsicht war da.

Dennoch: Unsere Schülerinnen und Schüler wünschen sich einen sauberen Pausenhof, der frei von Vandalismus ist! Und das ist ihr gutes Recht! Die Beschwerden reißen nicht ab. Wenn man sie aktuell dazu befragt, muss man die Aufzählung, was alles schon gewesen ist, abbrechen.

Bitte liebe Eltern und Grußendorfer - sollten Ihnen Jugendliche auf dem Gelände auffallen, sprechen sie diese nicht erst an, sondern melden es direkt der Polizei! Es muss etwas passieren. Wir setzen uns ein für einen sauberen und gewaltfreien Pausenhof!

# Die Sassenburg



## An alle Manuskripteinsender für das Mitteilungsblatt! Nutzen Sie unser CMS-Web-Redaktionssystem zur elektronischen Übermittlung von Textbeiträgen und Bildern

Seit einiger Zeit steht für alle Einreicher von Manuskripten zum Abdruck im Mitteilungsblatt ein bequemes Programm zur Übermittlung von Textbeiträgen und Bildern zur Verfügung. Für dieses System (CMS = Content Management System) ist lediglich ein bestehender Internetanschluss sowie ein PC mit Internetbrowser erforderlich. Es werden keine speziellen Computerkenntnisse benötigt; die Bedienung ist intuitiv und leicht erlernbar.

Sie werden Schritt für Schritt durch das Programm geführt und erhalten so eine komfortable Anleitung zur Abgabe Ihrer digitalen Manuskripte. Nutzen Sie diese neuartige Arbeitsweise und loggen Sie sich ein unter:

[www.cmsweb.wittich.de](http://www.cmsweb.wittich.de)

Dort können Sie Ihre Texte und Fotos in eine vorgefertigte Maske eingeben und mit einem Klick direkt der Redaktion zukommen lassen. Nach kostenloser Anmeldung und Registrierung können Sie sich jederzeit (und überall auf der Welt) mit Ihrem persönlichen Kennwort einloggen und uns Ihre Artikel zukommen lassen.

Wir freuen uns auf Ihre Beiträge!

LINUS WITTICH Medien KG - Redaktion

## Willkommen bei meinWITTICH



Hier bitte  
registrieren

Anmelden >>

Noch keine Zugangsdaten? Dann registrieren Sie sich bitte [hier](#) >

# Wie werde ich CMSweb Redakteur?

**CMSweb ist das Redaktionssystem von LINUS WITTICH.**  
Hier können Sie Artikel schreiben und in Ihrem Mittelungsblatt und bei localbook veröffentlichen.

» Noch nicht registriert? **» Kennwort vergessen?** ➔ 1.

---

**Bitte wählen Sie einen Ort/Stadteil**  
Für welchen Ort oder Stadtteil möchten Sie Artikel schreiben? Sie haben später die Möglichkeit sich auch für andere Orte zu registrieren.

groß |  
03222 Groß Lübbensau  
15913 Groß Leine  
37130 Groß Lengden  
15913 Groß Leuthen **➔ 2.**  
03130 Groß Lujä

---

**Ihre Artikel können Sie in den folgenden Medien veröffentlichen:**

**Märkische Heide / Amtsblatt für die Gemeinde Märkische Heide**

In welcher Rubrik der Printausgabe sollen Ihre Artikel erscheinen? Sie haben später die Möglichkeit sich auch für andere Rubriken zu registrieren.

**Bitte Rubrik auswählen (für Printausgabe)**

- Inform. - andere Vereine
- Inform. - DRK Mehrgenerationenhaus
- Inform. - Schützenvereine **➔ 3.**
- Inform. - Schulhort
- Inform. - Senioren der Gemeinde
- Inform. - sonstige Veranstaltungen
- Inform. - Sportvereine
- Inform. - Wehrmachtsfeiern in den Ortsteilen

---

**Ihre Registrierungsdaten für:**  
• localbook Ort: mit Nachnamen

**Ihre Zugangsdaten für CMSweb**  
Bitte vorvollständigen Sie die Eingabefelder. Die mit \* gekennzeichneten Felder sind Pflichtfelder. Ihre Registrierung gilt auch für localbook und NZweb.

E-Mail\* (gleichzeitig Ihr Benutzername)  
local@wittich-herzberg.de

Kennwort\* (mind. 6 Zeichen)  
.....

Kennwort Wiederholung\*  
..... **➔ 4.**

**Vielen Dank für Ihre Registrierung bei CMSweb.**  
Die Bestätigung Ihrer Registrierung erhalten Sie per E-Mail.

**Aktivierung**  
Bitte beachten Sie, dass die Aktivierung Ihres Benutzerkontos bis zu zwei Werktage in Anspruch nehmen kann. Sobald Ihr Benutzerkonto aktiviert ist, erhalten Sie von uns eine Email. Wir bedanken uns für Ihre Geduld und wünschen Ihnen viel Spass als Redakteur bei LINUS WITTICH.

**➔ 5.**

1. Gehen Sie auf [www.cms.wittich.de](http://www.cms.wittich.de).

2. Wählen Sie Ihren Ort aus für den Sie einen Artikel verfassen möchten.

3. Im nächsten Schritt wählen sie eine Rubrik der Zeitung aus in der Ihr Artikel erscheinen soll.

4. Nun müssen Sie ihre persönlichen Daten vervollständigen.

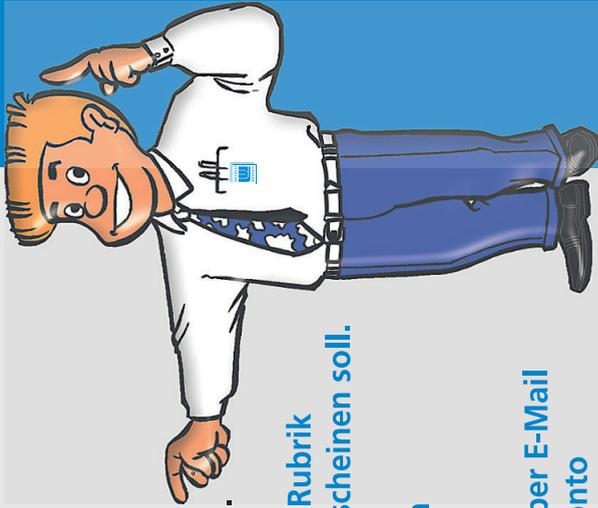
5. Nach der Registrierung werden Sie per E-Mail benachrichtigt wenn Ihr Benutzerkonto aktiviert wurde. Die Aktivierung Ihres Kontos kann bis zu zwei Werktage in Anspruch nehmen.

## Warum sollten Sie sich registrieren?

Bei LINUS WITTICH im Online-Angebot sollen Sie die vertraute Zeitungsinformation erhalten und gleichzeitig die Vorteile der Onlinekommunikation nutzen können. Wo auch immer Sie sind. Nachdem Sie sich angemeldet haben, erscheint auf jeder Seite unserer Homepage die Anmeldungsinformation. CMSweb Redakteure haben bei LINUS WITTICH gleichzeitig den Direktanspruch in unser Online-Redaktionssystem.

## LINUS WITTICH Medien KG

Am Amtshof 4 | Tel.: (0 51 43) 66 87 58  
info@wittich-winsen.de | www.wittich.de



## Internetseiten aus der Sassenberg

Es gibt viele Vereine und Verbände in der Sassenburg, die eine eigene Internetseite betreiben.

Oft ist das in der Bevölkerung nicht bekannt. Daher möchten wir nachfolgend die Möglichkeit bieten, die Internetseite an dieser Stelle zu veröffentlichen:

Link	Verein/Verband	Webmaster/ Ansprechpartner
<a href="http://www.heidemarathon.de">www.heidemarathon.de</a>	Marathon Verein Stüde	Harry Petermann
<a href="http://www.triathlontreff.de">www.triathlontreff.de</a>	Triathlon Treff Sassenburg e.V.	Wolfgang Freier
<a href="http://www.feuerwehrmusikzug-grussendorf.de">www.feuerwehrmusikzug-grussendorf.de</a>	Feuerwehrmusikzug Grußendorf	Lars Gentemann
<a href="http://www.afu38.de">www.afu38.de</a>	Funkamateure aus der Region	Stefan Schulze
<a href="http://www.kulturschmiede-sassenburg.de">www.kulturschmiede-sassenburg.de</a>	Kulturschmiede Sassenburg e. V.	Peter Chavier
<a href="http://www.sassenburg-seniorenbeirat.de">www.sassenburg-seniorenbeirat.de</a>	Seniorenbeirat Sassenburg	Wolfgang Freier
<a href="http://www.gem-chor-westerbeck.de">www.gem-chor-westerbeck.de</a>	Gemischter Chor Westerbeck	Dagmar Delle
<a href="http://www.feuerwehr-neudorf-platendorf.de">www.feuerwehr-neudorf-platendorf.de</a> oder <a href="http://www.ff-npl.de">www.ff-npl.de</a>	Freiwillige Feuerwehr Neudorf-Platendorf	Dennis Decker
<a href="http://www.feuerwehr-triangel.de">www.feuerwehr-triangel.de</a>	Freiwillige Feuerwehr Triangel	Robin Ullmann Herr Fronz
<a href="http://www.tus-neudorf-platendorf.de">www.tus-neudorf-platendorf.de</a>	Turn- und Sportverein Neudorf-Platendorf e. V.	Heike Müller
<a href="http://www.schuetzenverein-neudorf-platendorf.de">www.schuetzenverein-neudorf-platendorf.de</a>	Schützenverein Neudorf-Platendorf	Friedhelm Helms
<a href="http://www.moorlehrpfad.de">www.moorlehrpfad.de</a>	Natur- und Kultur Erlebnispfad Großes Moor bei Gifhorn e.V.	Sabine Landua u. Heinz Dettmer
<a href="http://www.fahrrad-sassenburg.jimdo.com">www.fahrrad-sassenburg.jimdo.com</a>	Arbeitsgemeinschaft Fahrradwege Sassenburg des Tourismus Stammtisches	Jörg Thaden
<a href="http://www.tsv-grussendorf.de">www.tsv-grussendorf.de</a>	TSV Grußendorf	Philipp Brand
<a href="http://www.asv-sassenburg.de">www.asv-sassenburg.de</a>	Angelsportvereins Sassenburg	Johannes Malczak
<a href="http://www.efg-neudorf-platendorf.de">www.efg-neudorf-platendorf.de</a>	Evangelisch-Freikirchliche Gemeinde (Baptisten)	Peter Dobutowitsch
<a href="http://www.mgv-dannenbuettel.de">www.mgv-dannenbuettel.de</a>	Männergesangverein Dannenbüttel	Günther Nachtigall
<a href="http://www.thomaskirche-sassenburg.de">www.thomaskirche-sassenburg.de</a>	Thomasgemeinde in Neudorf-Platendorf, Triangel, Neuhaus	Sandra Schulz

Soll auch Ihre Internetseite hier erscheinen, dann schicken Sie die Daten an [christin-marie.beith@sassenburg.de](mailto:christin-marie.beith@sassenburg.de) oder melden sich telefonisch unter 05371/688-81.

- Anzeige -



**Tel.: 05831 - 99 22 51**

## Wittinger Pflanzenhof

### FRICKE GARTEN- UND LANDSCHAFTSBAU

Hier gibt es

- winterharte Stauden
- Heckenpflanzen, Ziersträucher
- Rhododendren und Azaleen
- Obststräucher und -Bäume
- Wasserpflanzen
- Kletterpflanzen

- Pflasterarbeiten
- Wegebau
- Zäune
- Trockenmauern
- Pflanzungen aller Art
- Automatische Bewässerungsanlagen und Rasenmäher

alles was Ihr Garten braucht

Hören Sie auf Ihren Garten!

info@wittinger-pflanzenhof.de

www.wittinger-pflanzenhof.de

Bromer Str. 47 29378 Wittingen



- Anzeige -



# LIEBE R SPAR- HEIZEN!

MIT SICHERHEIT MEISTERHAFT

MSM  
SCHAU  
TAG

**1. Sonntag im Monat**

**14 - 17 Uhr**

Große Ausstellung: Moderne Heizungen + Bad-Trends

Schulstraße 23 | 29399 Wahrenholz | 05835 / 960-0 | [www.m-s-m.de](http://www.m-s-m.de)

## Meere brauchen Schutzgebiete

[www.greenpeace.de/netze](http://www.greenpeace.de/netze)

**GREENPEACE**

**Finden,  
was man sucht.**

Kleinanzeigen in unseren Blättchen.



Foto: Tim Beckmann/Welcode

**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

# Gebrüder STOCKMANN

Fahrzeugtechnik



Unser Service rund ums Auto:

- Fachwerkstatt für alle PKW und Kleintransporter
- Inspektion nach Herstellerangaben mit Mobilitätsgarantie
- Elektronische Achsvermessung
- Modernste elektronische Fahrzeugdiagnose
- Klimaanlage Service
- Unfallinstandsetzung
- Dellenentfernung
- Reifendienst
- Glasschadenbehebung
- Unfallregulierung
- Zulassungsdienst
- ... und vieles mehr!

Fehringstraße 6  
38524 Sassenburg/Triangel

Telefon: 05371-61351  
E-Mail: info@kfz-stockmann.de

Unsere Öffnungszeiten für Sie:  
Mo-Fr 08:00-18:00



## Ihre Werbung im neuen Outfit ...

### mit unseren Ideen! Jetzt Anzeige schalten.



## Vereine und Verbände

Die Beiträge werden redaktionell nicht überarbeitet. Für die Richtigkeit und Form sind ausschließlich die jeweiligen Verfasser/Autor verantwortlich.

### DRK Ortsverein Dannenbüttel

#### Einladung zum gemütlichen Grillen im Kleingartenverein

Wir wollen auch in diesem Jahr wieder einen Tag im Kleingartenverein verbringen, und zwar am Montag, **den 2. Juli 2018, ab 12.00 Uhr.**



Wir werden es uns unter aufgestellten Pavillons bequem machen und bei hoffentlich schönem Wetter Gegrilltes mit verschiedenen Salaten genießen. Am Nachmittag werden Sie wieder mit selbstgebackenem Kuchen verwöhnt. Bei schlechtem Wetter können wir auch auf das Vereinsheim ausweichen.



Überraschungen für Sie sind bereits in Vorbereitung und werden Ihnen bestimmt viel Spaß zwischendurch bereiten.

Wir hoffen, Sie freuen sich auf einen gemeinsamen Tag mit uns und bitten Sie unbedingt um Ihre Anmeldung. Weil wir auch Grillfleisch anbieten wollen, erheben wir diesmal einen Unkostenbeitrag von 8,- €, den Sie bitte bei der **Anmeldung bei Ingelore Pasiciel, Im Kohlaischen 1, Tel. 05371/61081** entrichten sollten.

Wer einen Fahrdienst benötigt, gibt uns bitte Bescheid.

Wir freuen uns auf Sie!

*Ihr DRK-Team Dannenbüttel*

#### DRK Blutspendetermin diesmal am Sonntagmittag von 11.00 bis 14.00 Uhr

Der Blutspendetermin am 3.6.2018 in Dannenbüttel im Dorfgemeinschaftshaus kam bei vielen Spendern gut an.

Wahrgenommen hatten die Gelegenheit sogar Personen aus Nachbargemeinden sowie einige der angesprochenen Biker. Die DRK-Blutspendedienste hatten nämlich mit einer Werbekampagne besonders die Motorradfahrer mobilisiert, unter dem Motto: „Alle für einen, einer für Alle“. Es gab eine Verlosungsaktion mit Gewinnen von Motorradzubehör und eine Fotobox, mit der Möglichkeit, Fotos direkt mitzunehmen oder zu versenden.

Ab mittags wurde es voll im Spenderraum, so dass das Team mit der Ankündigung „heute bleibt die Küche kalt - wir gehen Blut

spenden“ richtig lag. Nach der Blutabgabe konnte sich jeder an einem reichhaltigen und liebevoll dekorierten Buffet nach Herzenslust bedienen.



Freuen konnte sich das Team über 9 Erstspender, die mit einem kleinen Geschenk belohnt wurden. Mehrere Personen spendeten zum 10. mal, Claudia Kirschke konnte zum 25. mal ihre Spende abgeben. Auch ihnen wurde ein kleines Präsent überreicht. Der nächste Blutspendetermin ist wieder an einem Sonntag von 11.00 - 14.00 Uhr, am **7. Oktober 2018**. Das DRK ist auf jede Spende angewiesen - deshalb merken Sie sich bitte den Termin bereits jetzt vor.



Allen Spendern ein herzliches DANKESCHÖN!

## DRK Ortsverein Stüde

### Stüder DRK auf Tour zum Steinhuder Meer

Eine Tagesfahrt führte den DRK Ortsverein jetzt per Bus zum Steinhuder Meer, wo die 35 Ausflügler einen schönen Tag erlebten.

In Steinhude angekommen besuchte die Reisegruppe die Aalräucherei Schweer's. In dem Traditionsbetrieb erfuhren sie bei einem interessanten Vortrag einiges über die Aufzucht, Verarbeitung und Vermarktung von Aalen. Im Anschluss konnte man sich dort ein Fischpaket für zu Hause zusammenstellen lassen. Weiter ging es mit einer Rundfahrt um das Steinhuder Meer, das mit 30 Quadratkilometer der größte See Nordwestdeutschlands ist. Dabei erfuhren die Reisenden viel Wissenswertes über die Region. Im Fischerstübchen in Mardorf erwartete die Rotkreuzler dann ein reichhaltiges Mittagsbüffet.

Nach dem Essen ging es weiter zum Bootsanleger nach Steinhude. Mit einem Fahrgastschiff, bei Kaffee und Kuchen, erlebte die Gruppe eine abwechslungsreiche Fahrt auf dem größten Flachsee Niedersachsens.

Nach einem interessanten Tag trat man zufrieden die Heimreise nach Stüde an.

*Petra Wichorski*

## DRK-Ortsverein Grußendorf

### Flaming Stars in Grußendorf



*Foto: Susanne Dobbranz*

Die Biker, die letztes Jahr auch schon durch Grußendorf gefahren sind, führen dieses Jahr eine Strecke von ca 1000 km in 3 Tagen. Der Start war in Wentorf bei Hamburg und das Ziel war Uslar - und das ganze wieder zurück.

Stop war in Grußendorf. 116 Motorradfahrer auf 80 Motorrädern, 1 Gespann und 1 Trike ließen die Luft flimmern.

Pünktlich hörte der Regen auf und die erste von 6 Gruppen fuhr vor dem DGH vor. In diesem warteten Kuchen, herzhaftes Schmankerl und Getränke.

Innerhalb von ca 2 Stunden waren alle Biker da und die Stimmung war wieder grandios.

Mit viel Gehupe, Gelächter und Winken verabschiedeten sie sich.

*Gute Fahrt.*

*(Susanne Dobbranz)*

### Ein etwas anderer Helferinnenabend



Bei den sommerlichen Temperaturen hört man immer wieder, daß Veranstaltungen schlecht besucht sind oder sogar ganz ausfallen.

Nicht so der Helferinnenabend bei den DRK Frauen in Grußendorf.

Spontan wurde in die WhatsApp Gruppe gesetzt, das die Helferin Christel ihren Garten und Pool zur Verfügung stellt. ALLE Helferinnen fanden den Weg und es wurde ein gemütlicher Abend bei leichtem Wind und im Schatten in der Natur.

*(S. Dobbranz)*

*Foto: Susanne Dobbranz*

## Freiwillige Feuerwehr Neudorf-Platendorf

### Schlauchbootrennen 2018: Besuch bei der Partnerwehr Hohenleipisch

Aufbruch in die Ferne gleich nach Himmelfahrt: Neun Neudorf-Platendorfer Feuerwehrleute hatten sich wieder auf den Weg gemacht, um die Feuerwehr in Sassenburgs Partnergemeinde Hohenleipisch zu besuchen. Traditionell findet zu diesem Zeitpunkt das Schlauchbootrennen des Altkreises Bad Liebenwerda auf der Schwarzen Elster statt - und die Neudorf-Platendorfer waren diesmal endlich wieder mit einer kompletten Gruppe mit dabei.

Im vergangenen Jahr hatten die Neudorf-Platendorfer mit dieser Tour ausgesetzt, doch nun galt es! Neun Leute - alt wie jung - hatten sich rechtzeitig zusammengefunden, Urlaub genommen und sich am „Vatertag“ tapfer zurückgehalten, damit es am nächsten Tag ausgeruht auf die rund 330 Kilometer lange Strecke gehen konnte. Nach Anreise am Freitag ging es am Samstag ausgeruht zum Wettbewerb. Leider war für die Gäste schon nach der Vorrunde Schluss, während die Hohenleipischer zeigten konnten, wofür jahrelanges Training in verschiedenen Besetzungen gut war: Diesmal ging es bis in den Endlauf, wo sich die Hohenleipischen ihren Nachbarn aus Plessa geschlagen geben mussten.



*Foto: Jens Putzlocher*

### Die Partnerschaft der ungleichen Partner

Die Gemeindepartnerschaft gibt es seit 1990. Noch vor der Grenzöffnung hatten sich Sassenburger und Hohenleipischer Politiker beim gemeinsamen Urlaub am ungarischen Plattensee kennengelernt. Gleich nach der friedlichen Revolution 1989 in der damaligen DDR hatten die beiden Gemeinden offiziell Kontakt aufgenommen und 1990 zur Wiedervereinigung der beiden deutschen Staaten die offizielle Gemeinde-Partnerschaft besiegelt.

Seitdem pflegen auch die Neudorf-Platendorfer und die Hohenleipischer Ortsfeuerwehr regen Kontakt. Die Wegbereiter sind längst im fortgeschrittenen Alter, doch auch die neuen Generationen pflegen die Freundschaft weiter.

Mindestens zu den Jahreshauptversammlungen machen sich seitdem Delegationen auf den Weg zum gegenseitigen Besuch. Und am Schlauchbootrennen nahmen die Moordorfer bereits 1995 erstmals teil - nicht ununterbrochen, aber immer wieder - und das mit wechselndem Erfolg.

Bereits das 25-jährige Partnerschaftsjubiläum hatten beide Wehren ausgiebig in Neudorf-Platendorf gefeiert - zum 30. soll es dann in zwei Jahren eine große Sause in Hohenleipisch geben. Die Vorbereitungen laufen.

### Übungszweck: Löscheinheit 2 am Ende ihrer Kräfte

Was für einen Einsatz kann eine einzelne Löscheinheit allein bewältigen - wo wächst sie über sich hinaus, wo stößt sie an ihre Grenzen? Die Feuerwehren Neudorf-Platendorf und Triangel - und vor allem ihre Führungskräfte - haben dies einmal live durchexerziert: Bei einer Übung Anfang Juni auf dem Gelände der Firma Goes im Wesendorfer Hammersteinpark.



*Foto: Jens Putzlocher*

Die Sassenburger Löscheinheit 2 - das sind die Ortswehren Neudorf-Platendorf und Triangel. Gemeinsam werden sie zu Einsätzen gerufen, gemeinsam üben sie seit längerem immer wieder, um sich im Ernstfall noch besser auf einander verlassen zu können. Geübt wurde diesmal auswärts, auf unbekanntem Terrain. Die Firma Goes im Wesendorfer Hammersteinpark, bei der der Neudorf-Platendorfer Feuerwehrmann Matthias Lusczyk als Meister arbeitet, hatte am Wochenende gern ihr Areal zur Verfügung gestellt.

Gruppenführer Tobias Trum aus Triangel wiederum durfte dort bei der Entwicklung des Szenarios seiner Fantasie freien Lauf lassen, um die beiden Wehren an die Grenzen ihrer Kräfte zu bringen.

Zugführer Roy Wallner standen zwei TLFs, ein LF, ein TSF und ein ELW voll besetzt zur Verfügung, als er sich mit der Kolonne dem Einsatzort näherte. Eine Werkhalle soll brennen, hieß es. Eine Person habe sich auf das Dach gerettet. Flugs wurden zwei Brandabschnitte gebildet, die Person gerettet und sich ums Feuer gekümmert. Doch das hatte, von einem in der Halle stehenden LKW ausgehend, inzwischen die Zwischendecke in Brand gesetzt, so dass auch ein Atemschutzgeräteträger in Not geriet. Schließlich drohte das Feuer auch noch aus der Halle heraus auf davor parkende LKWs überzuschlagen. Ständig mussten sich die beiden Wehren auf die veränderte Lage neu einstellen.

„Eine Löschgruppe reicht bei dieser Lage im Ernstfall nicht aus“, bilanzierte Zugführer Roy Wallner. Selbst wenn man das Material kreativ einsetzt, fehlt es an Personal. Vor allem an Atemschutzgeräte-Trägern mangelte es. Aber auch ein weiterer Maschinist hätte schon viel geholfen.

Vor allen für die Führungskräfte war dies ein lehrreicher Vormittag - einige Gruppenführer sind erst frisch im Amt und mussten nun unter realen Bedingungen die erlernte Theorie in die Praxis umsetzen. Für die Mannschaften aus beiden Orten hingegen war dies eine gute Gelegenheit, ihr Zusammenspiel zu verbessern.

### Die dritten Klassen haben das Feuerwehrhaus besucht

Im Rahmen der Brandschutzerziehung hatten die beiden dritten Klassen der Findorff-Grundschule das Neudorf-Platendorfer Feuerwehrhaus besucht. Zusammen mit Schulklassen-Betreuerin Alexandra Borchert von der Sassenburger Gemeindefeuerwehr ermöglichten die örtlichen Brandschützer den Jungen und Mädchen aus Neudorf-Platendorf und Triangel einen kurzen Einblick in das Feuerwehrwesen.



Foto: Jens Putzlocher

So ganz ahnungslos waren die Kinder ja nicht, wie ihre Lehrerin Wiebke Schleiss schilderte - schon im Unterricht hatten sie über die berühmten „fünf Ws“ gesprochen - also was bei einem Notfall wichtig ist.

Im Feuerwehrhaus gab es zwar auch noch ein wenig Schulung - so konnten die Kleinen unter anderem an Übungstelefonen üben, einen Notruf abzusetzen. Am schönsten war aber die Material- und Fahrzeugkunde. Viele wollten unbedingt einmal in eine Feuerwehr-Einsatzuniform schlüpfen oder in die großen roten Autos klettern. Besonders überrascht zeigte sich so manches Kind darüber, wie viel Gewicht an Kleidung und Ausrüstung die Einsatzkräfte doch mit sich herumschleppen müssen.

### Neudorf-Platendorfer Kinder sehen rot: Die Brandschützer gründen eine Kinderfeuerwehr

Wasser marsch für die Kleinen: In Neudorf-Platendorf planen die Brandschützer, eine Kinderfeuerwehr zu gründen. Mitte Juni

waren interessierte Eltern mit ihrem Nachwuchs zu einem Infonachmittag eingeladen gewesen.



Foto: Jens Putzlocher

„Die Nachfrage danach wurde immer größer“, schilderte Ortsbrandmeister Roy Wallner die Situation. Daher entschloss man sich, nun auch selbst ein Angebot für die jüngeren Kinder zwischen sechs und zehn Jahren auf die Beine zu stellen, die für die Jugendfeuerwehr noch zu klein sind.

Es gibt sogar interessierte Eltern, die selbst mithelfen wollen, im Ort eine eigene Kinderfeuerwehr mit aufzubauen, obwohl sie selbst bislang noch keine Berührungspunkte mit der Feuerwehr hatten. Ilka Deierling ist eine von ihnen: „Mein Mann und ich hatten schon mal wegen einer Kindergruppe nachgefragt - unser Sohn ist in dem Alter. Wir wurden aber nach zuerst nach Triangel verwiesen“ - In der dortigen Kinderfeuerwehr machen schon einige Neudorf-Platendorfer Kinder mit. Doch ein Angebot vor Ort war ihr wichtiger. Und mit ihrem Anliegen war sie nicht allein - mit Tatjana Lunzer fand sich eine weitere Mutter, die mithelfen will.

Zusammen mit den beiden haben die Feuerwehr-Frauen Jette Fege und Annika Wegmeyer sowie das Ortskommando nun die Grundlagen geschaffen: Sie haben sich Rat eingeholt bei der Kinderfeuerwehr-Beauftragten Vivian Möhle vom Kreisfeuerwehrverband, sie haben sich bei anderen Wehren umgeschaut - und haben sich Gedanken gemacht, was man mit Sechs- bis Zehnjährigen rund um die Feuerwehr alles anstellen kann.

„Ich arbeite selbst in einer Kita“, schildert Ilka Deierling: „Mit Theorie brauchen wir denen nicht zu kommen.“ Vielmehr wollen sie die Kleinen mit Spiel und Spaß abholen. „In dem Alter sind die Kleinen noch sehr begeisterungsfähig“, betont auch Jette Fege. Vorgesehen ist, ab Mitte August mit zunächst bis zu 15 Kindern im Alter von sechs bis zehn Jahren zu starten. Fege, Lunzer, Deierling und Wegmeyer wollen den Nachwuchs mit lockeren Übungsdiensten für die Feuerwehr begeistern. Mögliche Themen wären Brandschutzerziehung, Erste Hilfe, Umwelt- und Naturschutz sowie die gelebte Kameradschaft und natürlich alles rund um die roten Autos.

### Wettkämpfe der Jugendfeuerwehren: Drei Teams lösen Tikets für Kreismeisterschaft

Heiß her ging es an einem Samstag Anfang Juni im Moordorf. Das lag nicht nur an drückender Hitze, sondern auch am spannenden Wettkampf, den sich die Jugendfeuerwehren der Gemeinde Sassenburg um die Qualifikation für den Kreiswettbewerb lieferten. Sieben Gruppen aus Sassenburgs sechs Wehren traten auf dem Sportplatz zum zweiteiligen Wettkampf an. Westerbeck war mit zwei Gruppen am Start, die übrigen Jugendfeuerwehren jeweils mit einer.

„Begonnen haben wir mit dem B-Teil“, sagten Gemeindejugendfeuerwehrwart André Borchardt und Stellvertreterin Angelika Dörheit. Dabei handelte es sich um einen Staffellauf, bei dem unterschiedliche Aufgaben zu bewältigen waren. So mussten die Jugendlichen an den auf einer 400 Meter langen Laufstrecke verteilten Übergabepunkten einen C-Schlauch aufrollen, auf einem Laufbrett balancieren, persönliche Schutzausrüstung anlegen, Schlauch und Strahlrohr kuppeln und einen Leinenbeutel ins Ziel werfen. Am besten gelang das der Gruppe Westerbeck 1.

Im A-Teil des Wettbewerbes war ein dreiteiliger Löschangriff auszuführen. Dabei überwand die Gruppen Hindernisse wie Wassergraben, Sprossenwand, Kriechtunnel und Hürde.

Als Abschluss legten Wasser- und Angriffstrupp Knoten und Stiche. Hier machte wieder Westerbeck 1 den besten Job.



Foto: Jens Putzlocher

In der Gesamtwertung lösten nach Westerbeck 1, Dannenbüttel und Neudorf-Platendorf auf den Plätzen zwei und drei Tickets für die Kreismeisterschaft in Meinersen. „Zwischendurch haben wir eine Pause eingelegt. Und zur Abkühlung haben wir Waldbrandverteiler aufgestellt“, sagte Dörheit - eine Art Beregnungsanlage, die einen Sprühstrahl an Wasser über den Platz wehen ließ.

Schon eine Woche später mussten die drei qualifizierten Jugendwehren sich in Meinersen mit den besten aus den anderen Gebietseinheiten des Landkreises messen. Westerbeck belegt dort Platz acht, Dannebüttel Platz 29 und Neudorf-Platendorf Platz 37.

## Schützenvereine

Die Beiträge werden redaktionell nicht überarbeitet. Für die Richtigkeit und Form sind ausschließlich die jeweiligen Verfasser/Autor verantwortlich.

### Schützenverein Stüde

**Am 26. Mai fand das letzte Spaßschießen vor der Sommerpause statt.**

Geschossen wurde KK sitzend aufgelegt mit 1/10 Wertung und LG stehen freihändig auf Klappenten. Die höchste Summe beider Disziplinen ergab den Sieger. Trotz Ringgleichheit von 98,0 Ring gewann Mario Türke vor Uta Krizak, da sein 1/10 Höchstwert um 0,1 Ring besser war. Auf Platz 3 kam Heike Bethge mit 96,6 Ring. Nach dem lustigen Wettkampf wurde bei sommerlichen Temperaturen gegrillt und die Sommerpause eingeläutet. Vielen Dank an alle Helfer und Spender des gelungenen Nachmittages!



Sieger Mario Türke (stehend 2. von links) Foto: Torsten Bethge  
Euer Torsten

### Programm zum Schützenfest am 18.08.2018

#### Freitag, 17.08.2018

16:00 Uhr Birken holen und anschließend Festplatz schmücken

#### Samstag, 18.08.2018

10:30 Uhr Antreten zum Abholen der Würdenträger mit Umtrunk beim König

12:00 Uhr Kranzniederlegung am Ehrenmal

12:15 Uhr Abholung der Kinder vom Bürgerhaus, anschließend Umzug zu den Kindermajestäten mit Umtrunk

14:00 Uhr Einmarsch ins Bürgerhaus  
Ehrentänze der Kindermajestäten

14:30 Uhr - Kaffee und Kuchen mit Musikalischer Begleitung des Feuerwehr Musikzuges Grußendorf

16:30 Uhr Proklamation der neuen Würdenträger

17:00 Uhr Antreten zum Anbringen der Königsscheiben mit dem Schützenverein Grußendorf

19:00 Uhr Eröffnung des Königballs mit DJ CyRel

**Das Kinderkönigsschießen findet am 23.06.2018 um 14 Uhr und das Königsschießen am 11.08.2018 um 15 Uhr im Schießkeller statt!**

Musikalische Begleitung bei den Umzügen

Fanfarenzug der FFW Stüde Musikzug der FFW Grußendorf

Auf Euren Besuch freuen sich

Schützenverein Stüde e.V. von 1912 Brauerei Wittingen

## Schützenverein Triangel

**Triangels Schützen gewinnen Vergleichsschießen gegen BSK Gifhorn**

„Verlieren ist nicht schlimm. Hauptsache, wir werden nicht Zweiter!“ - unter dieses Motto stellten Triangels Schützen diesmal den schießsportlichen Wettstreit mit dem befreudeten ersten Zug des Gifhorer Bürgerschützenkorps. Das Glück war den Triangelern hold, ihr Motto ging auf. Der jährliche Vergleichswettbewerb zwischen Triangelern und Gifhorer Schützen hat eine lange Tradition. Zum nunmehr 35. Mal trugen sie ihn aus. Die Vereine wechseln sich als Ausrichter ab. Die Gastgeber legen die Disziplinen fest. Diesmal war also Triangelers Einfallsreichtum gefragt, zumal es darum ging, die Schmach aus zwei Niederlagen in Folge wettzumachen. Oliver Speer und König Arnd Schulze heckten spannende Schießspiele aus, unter anderem mit dem Kleinkalibergewehr und mit einem Pusterohr. Und siehe da: Die Triangelern fanden zu alter Stärke zurück und holten den Wanderpokal aus der Stadt ins Dorf. „Der Vorsprung war am Ende klein: nur 30 Ringe bei einem Gesamtergebnis von über 1600 Ringen“, berichtete Triangels Schützensprecher Robert Voges. Aber wen kümmerte es? Hauptsache, der Pott war wieder zurück in Triangel. Da war es auch zu verschmerzen, dass die Gäste mit Dirk Schulz und Dirk Warnecke die besten Einzelschützen stellten, gefolgt von Triangels Schützen- Chef Inso Krawehl auf dem dritten Platz. Bis spät in den Abend hinein klang der Wettkampftag mit lustigen Anekdoten vergangener Duelle aus.



Das Siegerfoto von links: Eckhard Schmidt, Frank Simon, Günter Lux, Dirk Warnecke Inso Krawehl

Quelle: Aller-Zeitung

Text: Ron Niebuhr / Foto: privat

## Maibaum aufstellen

Am 30. April war es wieder soweit. Um 17:00 Uhr wurde am Schützenheim der traditionelle Maibaum aufgestellt. Dank des Sonnenscheins, der gegen 16:00 Uhr die Wolken verdrängte strömten dieses Jahr mehr als 120 Triangler Bürgerinnen und Bürger sowie Gäste zum Schützenheim. Kein Problem hatte der 2. Vorsitzende Carsten Buchheister, kräftige Männer zum Aufstellen des Baumes zu finden.



In Windeseile stand der Baum, der fachmännisch von den Schützen fixiert wurde. Für das leibliche Wohl war gesorgt und es wurde in fröhlicher Runde bis in den späten Abend gefeiert. Danke an das Theken- und Grillpersonal sowie an die Feuerwehr, die Tische und Bänke zur Verfügung gestellt hat. Des Weiteren an die Damen für Salat, sowie die Vereinsmitglieder, die den Baum vorbereitet und geschmückt haben.

## Schützenverein Westerbeck

### 94. Schützenfest in Westerbeck

Vom 25. bis 27. Mai feierte der Schützenverein Westerbeck von 1909 e. V. sein traditionelles Schützenfest. Antreten war am Freitagabend vor dem Rathaus. Nachdem der Ortsrat aus dem Rathaus geholt wurde ging es in einem kleinen Umzug, mit der Feuerwehrkapelle Grußendorf und dem Musikzug Leiferde, zur Abholung des scheidenden Königs Jörn Behn. Im Schönen Winkel wurde das Schützenfest offiziell vom 1. Vorsitzenden Mario Gandoy eröffnet. Nach einem kleinem Umtrunk und einer musikalischen Einlage ging es weiter zur Kranzniederlegung und anschließend zum Festplatz, wo der König mit seiner Frau mit einem Ehrentanz auch hier das Fest eröffnete. Zum Königsball spielte die Live-Band „Still Searching“.



Am Samstagmittag wurde der scheidende König von den Schützen und der Big Band Tappenbeck abgeholt. Nach einem reichhaltigen Imbiss beim König wurde in den Hagen marschiert. Während des Würdenträgerschießens der Damen und der Alten Garde sorgte die Big Band Tappenbeck wieder für gute Stimmung.

Auch in diesem Jahr wurde der Hagen nicht ohne König verlassen! Für Martin Milkereit war es die 39. Proklamation, und endlich war es soweit das er seinen Sohn zum König ausrufen konnte. Unser neuer König ist Jörn Milkereit „der Strebsame“ begleitet von seiner Frau Diana „die Zielstrebige“.

Die weiteren Würdenträger sind:

Fahnenträger der Alten Garde: Michael Lehr, Begleiter: Jürgen Ramme und Rainer Knop.

Schärpenträger: Ewald Müller.

Damenkönigin: Carolin Loose „die Sängerin“, Begleiterinnen: Svenja Leschke und Kerstin Greinert.

Fahnenträger der Jungen Gesellschaft: Hendrik Stegemann, Begleiter; Hermann Brandt jun. und Daniel Schacht.

Plakettenträgerin der Jungen Gesellschaft: Paula Leschke, Begleiterinnen: Chynthia Reich und Chelsea Reich.

Jugendmajestät: Anna Camehl, Begleiter: Ginieel Kern und Emelie Behn.

Fahnenträgerin der Schützenjugend: Marta Lehr.

Kindermajestät: Antonia Kern, Begleiterinnen: Lenja Milkereit und Charlotte Alexy.



Anschließend wurden in einem Umzug durch das Dorf bei der Jugendmajestät und dem König die Königsscheiben angenagelt. Nach den Ehrentänzen der neuen Majestäten und der „Party-Night mit DJ André“, klang der Samstag erst in den frühen Morgenstunden aus.

Am Sonntag fand das große Königsfrühstück statt, zu dem wir viele Gäste und Gastvereine begrüßen durften. Die Big Band Tappenbeck und der Fanfarenzug Stüde sorgten wie immer für tolle Stimmung.



Mit der anschließenden Kuchentafel ging auch dieses Schützenfest wieder mal viel zu schnell zu Ende. Bis zum nächsten Westerbecker Schützenfest, vom 14. - 16.6.2019, wünschen wir den neuen Majestäten eine schöne Regentschaft.

**Monatsbecher Juni:** Marcus Lippel legte mit dem Kleinkalibergewehr 42 Punkte vor. Jens Märtens hatte 41 Punkte und holte damit schon seinen 2. Becher in diesem Jahr. Zweiter wurde Ralf Briske,

den 3. Platz teilen sich Sascha Standtke und Rainer Knop.

Wir wünschen allen eine schöne und sonnige Ferienzeit.

Karin Walker

Wir verteilen Ihrer Anzeige  
die nötige Würzel!





**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

## Sportvereine

Die Beiträge werden redaktionell nicht überarbeitet. Für die Richtigkeit und Form sind ausschließlich die jeweiligen Verfasser/Autor verantwortlich.

### Sportverein Dannenbüttel

#### HERREN - GYMNASTIK - SPARTE

##### 8. Spargel-Tour

Es war mal wieder soweit, die Herren-Gymnastik-Sparte startet bei hochsommerlichen Außentemperaturen am 29.05.2018 die 8. Spargel- Fahrrad-Tour mit 18 aktiven Sportlern.

Die geplante Tagestour mit ca. 61 km, hatten die Sportsfreunde Helmut Fleischer, Hagen Schrader und Horst Kutscher zusammen gestellt. Das Etappenziel war die Gaststätte „Zum Eichhörnchen“ in der Ortschaft Ahnsen zum zünftigen Spargel-satt-Menü.



Da das Thermometer in den Vortagen über 30° C anzeigte, wurde vor Abfahrt aufgrund des hohen Durchschnittsalters über 70 Jahre, eine verkürzte Streckenführung nach dem Mittagstisch festgelegt. Um den Flüssigkeitsverlust bei der Tagestour ausgleichen zu können, wurden ebenfalls zusätzliche Pausen beschlossen.

So ging es vom DGH über Triangel - Ise-Kuhbrücke - Gamsen nach Wilsche. Weiter ging die Fahrt über Bokelberge nach Müden wo u.a. eine Pause an der Oker-Schleuse eingelegt wurde. Das Tagesziel Ahnsen wurde trotz kurzer Verspätung ohne Probleme erreicht.

In der Gaststätte „Zum Eichhörnchen“, wo das Spargel-satt-Menü in Vorbereitung war, gesellte sich noch ein Sportsfreund zum Mittagstisch dazu. Mit den kühlen Getränken und dem wunderbaren Mittagstisch fand eine verlängerte Verweilpause statt, dabei erzählte die Gaststättenbetreiberin Anekdoten aus früheren Zeiten. Wie vor Beginn festgelegt, wurde mit gemäßigt Tempo die verkürzte Rückfahrt über Meinersen auf dem beschatteten Radweg an der B 188 in Richtung Neubokel in Angriff genommen. Über Neubokel, durch die Feldmark an der BGS-Siedlung vorbei nach Gamsen. Nach dem letzten Zwischenstopp an der Ise-Kuhbrücke ging es über Triangel, Neuhaus zurück nach Dannenbüttel zur Sporthalle, wo ein gekühltes Abschluss-Bier auf uns wartete.

Die 8. Spargel - Radtour endet bei einem Km-Stand von 52,8 km. Durch die temperaturbedingte Streckenverkürzung wurden somit ca. 10 km eingespart.



Es gab auf der Tour keine technischen Pannen sondern nur muskulöse Probleme zwischen Fahrradsattel und Gesäß.

Von allen Teilnehmern wurde im Nachhinein bestätigt, dass die Tourverkürzung richtig war und es wieder einmal eine hervorragende 8. Spargel-Radtour gegeben hat. Unser Dank geht an das Ausrichter-Team.

*Manfred Dorn*

*Spartenleiter - Herren-Gymnastik*

### Turn- u. Sportverein Neudorf-Platendorf

#### 111 Jahre TuS mit grün-weißer-Schlafnacht

Der TuS hat anlässlich des 111-jährigen Vereinsbestehens alle Kinder und Jugendlichen des Vereins zur grün-weißen-Schlafnacht eingeladen. Rund 30 Kids im Alter von 5 bis 15 folgten der Einladung und kamen mit Luftmatratze und Schlafsack bepackt in der Turnhalle an. Schnell wurde der Schlafplatz eingerichtet und die Halle erkundet.



Die offizielle Begrüßung mit den typischen Klassikern wie 7-3-1 und Fli-Flei-Flo fand noch in der Halle statt, dann ging es bei herrlichem Sonnenschein raus auf den Sportplatz. Die Organisatoren Heike Müller und Stefanie Schrader wurden von Maylea Müller, Romy Rosenthal und Joline Tegtmeyer tatkräftig unterstützt.

In der Küche war Frank Müller für die Kinder gern im Einsatz. Viel Spaß hatten alle beim Starschnuck, der Banane und den Wasserspielen. Schnell war es Zeit für das Abendessen und jeder konnte sich eine Pizza aus selbst gemachtem Teig und leckeren Zutaten selbst zusammenstellen. Frisch gestärkt ging es auf Knicklichterjagd und es war für einige Teams gar nicht so einfach, den Rückweg zu finden. In der Halle ging es für viele gleich in die Disko, wo sich alle über leckere Cocktails freuten. Dann wurde es langsam ruhiger in der Halle. Der Morgen startete mit dem gemeinsamen Frühstück und alle ließen sich die knackigen Brötchen schmecken. Bei sonnigem Wetter starteten wir in vier Teams zur ostfriesischen Sportart: Bosseln, bis eine Kugel im Graben landete. Aber mit viel Geduld haben wir sie wieder gefunden. Zurück am Vereinsheim freuten sich alle über eine „Eis-Erfrischung“, nach einer weiteren Runde Banane und 7-3-1 gab es noch Erinnerungsmedaillen und die Eltern konnten die jungen Sportler wieder mit nach Hause nehmen.



Es war ein tolles Wochenende mit Euch. Bis zum nächsten Mal  
*Heike Müller & Stefanie Schrader und Team*

# Unsere besondere Aktion

## Stuhlsitze

polstern & beziehen an einem Tag  
(morgens bringen/abends abholen)

**CF** arben-  
center  
FALLERSLEBEN GmbH



Herzogin-Clara-Str. 39 · 38442 Fallersleben  
Telefon 05362/45 52 · [www.farben-center.com](http://www.farben-center.com)

ÖFFNUNGSZEITEN: MO. - FR. VON 8.00 - 12.30 UHR UND 14.00 - 18.00 UHR, SA. VON 9.00 - 13.00 UHR

Raupen-, Bagger-  
und Planierarbeiten  
Containerdienst  
Bauschuttannahme

Sie bestellen! Sand Kies Splitt Mini Mutterboden Wir liefern.



Niebuhr GmbH  
Mayflorstraße 5  
29399 Wahrenholz  
Telefon 0 58 35 / 2 73  
Telefax 0 58 35 / 70 16  
[www.niebuhr-wahrenholz.de](http://www.niebuhr-wahrenholz.de)  
[williniebuhr@aol.com](mailto:williniebuhr@aol.com)

Für Selbstabholer:  
Grube Wahrenholz und Wilsche  
Mo. - Fr. 7.00 - 16.00 Uhr  
samstags auch 8.00 - 12.00 Uhr



World Vision  
Zukunft für Kinder!

**GEMEINSAM  
STARK FÜR  
KINDER.**

Den Kleinsten KRAFT  
zum Leben schenken.

Mehr dazu:  
[worldvision.de/  
starthelfer](http://worldvision.de/starthelfer)

## WELTNEUHEIT FÜR NATÜRLICHES HÖREN.

**signia**

Life sounds brilliant.

Erstes Hörgerät, das die eigene Stimme erkennt.

-  Übertragung von Fernsehton und Telefonaten direkt in die Hörgeräte!
-  Extrem klein und fast unsichtbar.
-  Nie mehr Batterien wechseln!
-  In drei Stunden vollständig aufgeladen
-  Schnellladefunktion: 30 Minuten Laden für 6 Stunden Laufzeit
-  Audio-Streaming direkt in beide Hörgeräte
-  Diskretion und Komfort

### Jetzt Alltagstester werden!

Sie wollen selbst erfahren, wie natürlich sich die innovativen Hörgeräte in Ihren Alltag integrieren? Dann machen Sie den Alltagstest und vereinbaren Sie einen Termin bei uns zum kostenlosen und unverbindlichen Probetragen!

 [info@ohr-concept.de](mailto:info@ohr-concept.de)

 **Ohr-Concept**  
Lüneburger Str. 9  
38518 Gifhorn

 05371 - 956 05 66



**OHR-CONCEPT**  
- HÖRAKUSTIK AUS MEISTERHAND -

Hörsysteme

**SIEMENS**

Signia GmbH ist eine Markenlizenznehmerin der Siemens AG.

**Bericht 7. Moorlauf Neudorf-Platendorf 02.06.2018**

Am 02.06.2018 um 14:30 Uhr veranstaltete die Laufgruppe des TuS bereits den 7. Moorlauf. Bei trockenem Laufwetter konnten wir 206 Starter auf die 10 km Runde schicken. 205 Starter sind im Ziel angekommen, ein Läufer musste unterwegs verletzt aufgeben. Gewonnen hat bei den Damen Anna Riske in 41:02 min und bei den Herren Louis Hellmuth in 34:35 min. Bester aus der Laufgruppe war Dennis Gerdau in 39:55 min auf dem 9. Platz.

Nach dem Lauf wurden die jeweils 10 besten Damen und Herren bei der Siegerehrung mit Preisen ausgezeichnet. Die Veranstaltung war wieder das Highlight für das laufende Jahr für die Laufgruppe, die sich sehr stark engagiert hat und diesen Lauf erstklassig vorbereitet hat. Wir danken der Ü45 vom TuS, der Feuerwehr Neudorf-Platendorf, Anke Heinz und ihrem Verkaufsteam am Kuchenbüffet, Bernhard Behrens von der Zeiterfassung sowie Heiner Wulfes (Parkplätze) und Richard Bock (Wegbenutzung).

Natürlich hat die Laufgruppe (und mit Ihnen die vielen Verwandten und Freunde) den größten Anteil am Gelingen des Moorlaufes. Gemeinsam mit dem Spartenleiter Ingo Bölk wurde die Grundlage für eine erfolgreiche Veranstaltung gelegt.

Außerdem bedanken wir uns noch bei den Firmen Edeka Westerbeck, Delle & Heinemann, Fleischerei Gmyrek, Bäckerei Liefert, Physiotherapie Reaktiv für ihre Unterstützung.

Der 8. Moorlauf findet voraussichtlich am 01.06.2019 statt.

**Ergebnisse:**

1.	117	1. Seniorinnen W40	Anna Riske	1977	MTV Jahn Schladen	41:02
2.	92	1. Seniorinnen W45	Nicole Meyer	1970	Team Waggumer Holz	41:59
3.	11	2. Seniorinnen W40	Kristin Arnecke	1976	VfL Wolfsburg	42:16
4.	54	1. Seniorinnen W50	Martina Mischnick	1965	Team Waggumer Holz	42:28
5.	130	2. Seniorinnen W45	Claudia Parschau	1969	ULV Wolfsburg	43:28
6.	142	1. Seniorinnen W30	Sabrina Röthig	1988	ULV Wolfsburg	44:06
7.	134	2. Seniorinnen W50	Ines Rahmlow	1968	ULV Wolfsburg	44:33
8.	26	1. Seniorinnen W35	Daniela Fromholz	1979	MTV Vorsfelde	44:37
9.	104	3. Seniorinnen W50	Claudia Saracino	1967	Intro Wolfsburg	45:04
10.	106	1. Seniorinnen W55	Simone Scharke	1961	Team Waggumer Holz	45:45



Männlich						
1.	60	1. Männer	Louis Hellmuth	1995	ULV Wolfsburg	34:35
2.	103	2. Männer	Clemens Ostrowski	1993	VfL Wolfsburg	37:29
3.	36	1. Senioren M45	Boris Börstler	1973	ULV Wolfsburg	37:48
4.	61	2. Senioren M45	Jean Hellmuth	1971	ULV Wolfsburg	37:53
5.	109	1. Senioren M30	Arne Christian Wolff	1988	ULV Wolfsburg	38:06
6.	16	1. Senioren M35	Fabian Gruß	1983	SV Jembke	38:53
7.	177	2. Senioren M35	Christoph Tantius	1983	LG Ostervieck	39:11
8.	195	3. Senioren M45	Frank Balzer	1969	ULV Wolfsburg	39:24
9.	2	3. Männer	Dennis Gerdau	1992	TuS Neudorf-Platendorf	39:55
10.	119	3. Senioren M35	Lars Wedekind	1980	Meinersen	40:08

**Sportverein Westerbeck****Sportabzeichentag 2018**

Die Sportabzeichenprüfer Ina, Maleen und Mareike Hermann, Heike und Frank Müller sowie Stefanie Schrader waren sich schnell einig, auch in 2018 bietet der TuS wieder einen Sportabzeichentag an. Zum 111 jährigen Vereinsbestehen soll versucht werden 111 Sportabzeichen abzunehmen.

Die Teilnehmer müssen sich den Herausforderungen aus den Gruppen Ausdauer, Kraft, Schnelligkeit und Koordination stellen. Aus jeder Gruppe muss jeweils eine Disziplin in den Schwierigkeitsstufen Bronze, Silber und Gold erfüllt werden, zudem muss, sofern keine Schwimmdisziplin gewählt wurde, die Schwimmfähigkeit nachgewiesen werden.



Am Sportabzeichentag am 08. Juni konnten trotz des sonnigen Wetters mehr als 100 Sportler begrüßt werden, die ihre Sportlichkeit in den unterschiedlichen Disziplinen wie Laufen, Weitsprung, Werfen, Kugelstoßen, Seilspringen, Hochsprung, Turnen und vielem mehr unter Beweis stellten. Am Ende des Tages waren bereits 50 Sportabzeichen komplett absolviert. Bei vielen weiteren fehlt nur noch eine Disziplin, die hoffentlich noch nachgeholt wird.

Spaß hatten auch die jüngsten Teilnehmer beim Minisportabzeichen. Hier ging es mit Hoppel (Hase) und Bürste (Igel) durch den Buchenwald. Eine spannenden Geschichte mit vielen sportlichen Aufgaben gab es zu erleben. Und wer dann noch nicht genug hatte, konnte sich auf der Hüpfburg Pyramide richtig austoben. Alle Beteiligten - ob Groß oder Klein - freuten sich am Ende des Tages über eine Mitmachmedaille.



Danke an alle Helfer und Teilnehmer die zum Gelingen des Tages beigetragen haben.

**Sportabzeichen Zusatztermine**

Der SV Westerbeck bietet für die Abnahme für das Sportabzeichen 2018 noch folgende Zusatztermine an:

**Leichtathletik**

Sportplatz Westerbeck (hinter der Tennishalle)

**Donnerstag, 05.07.2018 um 18.00 Uhr**

**Schwimmen**

Allerwelle Gifhorn - Schwimmerbecken

**mittwochs, 04.07.2018 von 17.00 - 18.00 Uhr**

**mittwochs, 08.08.2018 von 17.00 - 18.00 Uhr**

Für Fragen: Sabine oder Thomas Lehrke, Tel. 05371/ 6057

**Skat- und Knobelturnier vom SV Westerbeck**

Am 21.04.2018 war es endlich wieder soweit, der SV Westerbeck veranstaltete sein alljährliches Skat- und Knobelturnier im Ambiente in Westerbeck.



Mit 26 Teilnehmern war die Veranstaltung wieder gut besucht und ein voller Erfolg. „Die Stimmung an den Tischen war wieder kaum zu toppen, sodass dem Skat- und Knobelturnier im nächsten Jahr nichts im Wege steht. Wir freuen uns vor allem immer über neue Gesichter, jeder ist herzlich willkommen!“, berichtete Torsten Gebhardt.

Gefreut wurde sich vor allem auch über die Anmeldungen unserer Schiedsrichter Stefan Wellmann und Thomas Appel, sowie die des ersten Herrentrainers Hartmut Müller. Der sich wiederum bei seiner ersten Teilnahme am Skatturnier direkt den dritten Platz sichern konnte.

Gewinner beim Skat: 1. Hans Köbis, 2. Klaus Petry, 3. Hartmut Müller

Gewinner beim Knobeln: 1. Sabine Lehrke, 2. Yvonne Kappmeyer, 3. Bettina Wellmann

v.l. Bettina Wellmann, Klaus Petry, Yvonne Kappmeyer, Hartmut Müller, Sabine Lehrke und Hans Köbis Foto: Lina Sauer

- Anzeigen -

- Anzeigen -



**Fachbetrieb für:**

- Heizung
- Pelletanlagen
- Solaranlagen
- Bauklempnerei
- Wärmepumpen
- Sanitär
- Photovoltaik
- Badsanierung/Umbau behindertengerecht

38524 Sassenburg/Dannenbüttel · Telefon (0 53 71) 60 73  
E-Mail: [info@kirschke-heizung.de](mailto:info@kirschke-heizung.de) · [www.kirschke-heizung.de](http://www.kirschke-heizung.de)

**Nudel-Ratespiel**

- Anzeige -

Zum Tag der offenen Tür, der Gärtnerei Stahnke-Dettmer, am 28. April 2018 hatte unsere 4. Generation, Jamie Rammoser, die Idee Nudeln in ein großes Glas zu füllen. Er hat viele, viele Nudeln gezählt und unsere Kunden konnten raten, wieviele Nudeln sich in dem Glas befinden. Renate Brederlow und Markus Brendel haben die gleiche Anzahl geraten und lagen damit am dichtesten dran. Beide haben einen Gutschein gewonnen. Danke für's Mitmachen.

Alle waren mit Spaß dabei.



Zuhören,  
verstehen,  
angemessen reagieren

Fordern sie unsere kostenlose Broschüre an!



**ANDREAS GÜNTER BESTATTUNGEN**

Gifhorn, Braunschweig  
und Groß Schwülper  
mit eigenem Andachtsraum



[www.guenter-bestattungen.de](http://www.guenter-bestattungen.de) | Tag & Nacht: 0 53 71/93 71 50

**Dienst und Leistung**

Wir nehmen unsere Aufgabe sehr ernst -  
in der Beratung zu Fragen der persönlichen  
Vorsorge - in der Erfüllung des uns  
anvertrauten Auftrages - in der Begleitung  
der Angehörigen über den Tag hinaus.  
Das verstehen wir unter Dienstleistung.



Bergstraße 14 · 38518 Gifhorn · ☎ 5 40 61

**Helfen Sie der Natur auf den grünen Ast.**  
Helfen Sie dem WWF beim Schutz der Lebensräume von Panda und anderen Tierarten weltweit: Spendenkonto 2000; Bank für Sozialwirtschaft, BLZ 550 205 00. Mehr Infos unter [wwf.de](http://wwf.de)

# Veranstaltungskalender

Juli 2018

Ortschaft	Datum	Uhrzeit	Veranstaltung	Veranstalter	Ort	
Sassenburg	09.07.2018	09:00 - 13:00 Uhr	Seniorenbeirat	Seniorenbeirat	BBS Tempel	
	18.07.2018	18:30 - 22:00 Uhr	Kulturschmiede Sassenburg e.V.	Kulturschmiede	BBS Tempel	
Dannenbüttel	02.07.2018	12:00 - 17:00 Uhr	Grillnachmittag im Kleingartenverein	DRK	Kleingartenverein	
Grußendorf	04.07.2018	20:00 Uhr	Kameradschaftsabend	Schützenverein	Schützenheim	
	04.07.2018	19:30 Uhr	Helferinnenabend	DRK	DGH	
	05.07.2018	19:00 Uhr	Monatsbecher	Schützenverein	Schützenheim	
	Vom 09.07.2018 bis 27.07.2017 findet kein Schießen statt!			Schützenverein		
	30.07.2018	16:30 - 19:30 Uhr	Blutspende	DRK	DGH	
Neudorf-Platendorf	01.07.2018	10:00 Uhr	Feuerwehr-Übungsdienst	Feuerwehr	Gerätehaus	
	15.07.2018	19:00 Uhr	Preisverteilung & Versammlung MZH mit Theke			
	18.07.2018	18:00 Uhr	Gewehrübun			
	19.07.2018	18:00 Uhr	Festplatz schmücken			
	20.07.-22.07.2018			Schützenfest		
	21.07.2018	10:30 Uhr	Umzug Schützenfest	Feuerwehr		
	22.07.2018	13:00 Uhr	Umzug Schützenfest	Feuerwehr		
	24.07.2018	17:00 Uhr	Festplatz räumen			
Stüde	14.07.2018	07:00 Uhr	Tagesfahrt Hamburg	FSG		
	22.07.2018		Schützenfest Neudorf-Platendorf			
Triangel	31.07.2018		Kinderkönigsschießen	Schützenverein		
Westerbeck	01.07.2018	10:00 Uhr	Boule Club 93	Boule Club 93	Tennisanlage	
	02.07.2018	19:30 Uhr	Chorprobe	Gemischter Chor	BBS Tempel	
	09.07.2018	19:30 Uhr	Chorprobe	Gemischter Chor	BBS Tempel	
	11.07.2018	15:00 Uhr	Klön und Basteln	DRK	BBS Tempel	
	11.07.2018	17:00 Uhr	Vorstandsitzung	DRK	BBS Tempel	
	16.07.2018	19:30 Uhr	Chorprobe	Gemischter Chor	BBS Tempel	
	23.07.2018	19:30 Uhr	Chorprobe	Gemischter Chor	BBS Tempel	
	29.07.2018	10:00 Uhr	Boule Club 93	Boule Club 93	Tennisanlage	
	29.07.2018	10:00 Uhr	Krieger-Kameradschaft-Jubiläums-Pokal	KKW	Schützenheim	
	30.07.2018	19:30 Uhr	Chorprobe	Gemischter Chor	BBS Tempel	

- Anzeige -

**Scheiben-Doktor.de**  
Reparatur & Austausch powered by Carlofon

Scheiben-Doktor Wolfsburg  
Dieselstraße 36  
38446 Wolfsburg  
Tel.: 0 53 61 - 8 56 00

Scheiben-Doktor Gifhorn  
Braunschweiger Straße 9  
38518 Gifhorn  
Tel.: 0 53 71 - 94 18 44

**STEINSCHLAG?**

**STEINSCHLAG-REPARATUR AB 0,-€\***



\*Viele Kaskoversicherungen übernehmen die Kosten

**STEINSCHLAGREPARATUR • AUTOGLAS-SOFORTEINBAU • KFZ- UND GEBÄUDEFOLIEN • SCHEIBENVERSIEGELUNG • PARTNER GROSSER VERSICHERUNGEN**



**DIAKONIESTATION**  
Gifhorn gemeinnützige GmbH  
*von Mensch zu Mensch*  
Gifhorn - Isenbüttel - Meine - Meinersen

**Wir sind 24 Stunden für Sie da!**

**Rundum beraten**

- › Kostenlose Pflegeberatung
- › Pflegestufenberatung
- › Unterstützung bei MDK-Besuchen

**Zuhause versorgt**

- › Medizinische Versorgung
- › Pflege
- › Betreuung
- › Hauswirtschaft

**Gemeinschaft erleben**

- › in der Tagespflege
- › bei Angehörigenabenden
- › bei gemeinsamen Veranstaltungen

Persönliche Beratung in Gifhorn unter: **05371-985155**

[www.diakoniestation-gifhorn.de](http://www.diakoniestation-gifhorn.de)



Wir verleihen  
IHRER Anzeige  
den RICHTIGEN  
ANSTRICH!





**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

## Aus den Kirchen

### Ev. luth. Thomaskirchengemeinde

Neudorf-Platendorf, Dorfstraße 69, Tel. 05378/267 Pastorin Sandra Schulz  
E-Mail: KG.Neudorf-Platendorf@evlka.de

#### Gottesdienste

##### 01.07. – 5. So. n. Trinitatis

10.00 Uhr Gottesdienst in Dannenbüttel - Sommerkirche m. Abendmahl, Ln. Bonkowski/P. Dr. Waubke

##### 08.07. - 6. So. n. Trinitatis

10.00 Uhr Gottesdienst in der Alten Schmiede Triangel - Sommerkirche - , Ln. Wolff v. d. Sahl

##### 15.07. - 7. So. n. Trinitatis

10.00 Uhr Gottesdienst in der ev. Freikirche Neud.-Platendorf - Sommerkirche - , P. Dobutowitsch

##### 22.07 - 8. So. n. Trinitatis

10.00 Uhr Gottesdienst in Stüde - Sommerkirche - , P. Dr. Waubke

##### 29.07. - 9. So. n. Trinitatis

10.00 Uhr Gottesdienst in Grußendorf - Sommerkirche - , Pn. Schulz

#### Montag, 05.08.

10.00 Uhr Gottesdienst m. Taufen in der Thomas-Kirche - Sommerkirche - , Pn. Schulz

#### Taufgottesdienste

Taufen finden um 10.00 Uhr während des Gottesdienstes statt. Mögliche Termine: 05. August + 26. August

#### Kinderkirche

Kindergottesdienste finden 14-tägig samstags von 10.00 - 12.00 Uhr im Gemeindehaus statt: **S o m m e r f e r i e n**

#### Gemeinsame Gottesdienste während der Sommerkirche

Bereits 2017 haben wir, die Thomas-Gemeinde und die Kirchengemeinde Zum Guten Hirten, in der Sommerkirche gemeinsame Gottesdienste gefeiert, über die ganze Sassenburg verteilt. Das wollen wir auch in diesem Jahr tun. Wie schön, dass diesmal zudem die ev. Freikirche in Neudorf-Platendorf mit dabei ist!

Das Motto der Sommerkirche wird die Jahreslosung 2018 sein: Gott spricht: Ich will dem Durstigen geben von der Quelle des lebendigen Wassers umsonst. (Offenbarung 21, 6)

Wasser spielt in vielen biblischen Geschichten auf ganz unterschiedliche Weise eine Rolle. Exemplarisch werden nun Erzählungen aus dem Alten wie aus dem Neuen Testament an den Sonntagen unserer Sommerkirche im Mittelpunkt sein.

#### Die Gottesdienste beginnen an den genannten Orten jeweils um 10 Uhr.

##### 1. Juli - Dannenbüttel (Friedhofskapelle): Wasser und Nächstenliebe (Ln. Bonkowski/P. Dr. Waubke)

In diesem Gottesdienst mit Abendmahl geht es um eine Erzählung, die bei Johannes im letzten Abendmahl Jesu mit seinen Freunden vorangestellt wird, die Fußwaschung. Hier erleben die Jünger: Jesu Liebe hat Hand und Fuß. Eine Lektion in Sachen Nächstenliebe.

##### 8. Juli - Triangel (Alte Schmiede): Wasser des Lebens (Ln. Wolff v. d. Sahl)

Eine Samariterin schöpft Wasser aus einem Brunnen, Jesus kommt hinzu, um zu trinken. Es entsteht ein Gespräch zwischen den beiden, und es wird deutlich: Was Jesus zu geben hat, hat Bestand - wie eine Wasserquelle, aus der ewiges Leben quillt.

##### 15. Juli - Neudorf-Platendorf (Ev. Freikirche): Bedrohliches Wasser (P. Dobutowitsch)

Jesus wandelt über den See, kommt den Jüngern in ihrem Boot entgegen. Petrus möchte das auch können, doch Sturm und Wellen lassen ihn bei dem Versuch versinken. Hier steht das Wasser für die Gefahr und deren Überwindung.

##### 22. Juli - Stüde (Friedhofskapelle): Ströme im Paradies (P. Dr. Waubke)

Pischon, Gihon, Tigris und Euphrat - vier große Flüsse umgeben das von Gott geschaffene Paradies zu Anbeginn der Zeit. Mehr als genug, um den Garten Eden zu bewässern. Zwischen den Zeilen wird erkennbar, dass ausreichend Wasser auch andere Reichtümer mit sich bringt.

##### 29. Juli - Grußendorf (Kapelle): Brunnengeschichten (Pn. Schulz)

In biblischer Zeit waren Brunnen wichtige Orte der Begegnung: Menschen und Tiere bekamen hier das lebensnotwendige Wasser auch in trockener Umgebung. Am Brunnen entzündeten sich Streitigkeiten, aber es wurden auch Kontakte geknüpft und manche Liebesgeschichte nahm hier ihren Anfang.

##### 5. August - Neudorf-Platendorf (Thomas-Kirche): Wasser der Taufe (Pn. Schulz)

Neben dem Abendmahl ist die Taufe das zweite Sakrament in der Evangelischen Kirche: Zu Worten Jesu kommt ein greifbares Symbol hinzu, bei der Taufe ist es das Wasser, das Leben symbolisiert, Reinigung, aber auch Tod und Wiedergeburt. In diesem Gottesdienst verbindet sich eine biblische Taufgeschichte mit der Möglichkeit zur Taufe.

##### Gemeinfahrt nach Lüneburg

Dieses Jahr geht es nach Lüneburg. Der Reisebus fährt am 8. August um 8 Uhr an der Thomas-Kirche ab, alle bekannten Einsteige in Neudorf-Platendorf und Triangel werden vorher und nachher angefahren.

Wir wollen ab dem Rathaus einen einstündigen Stadtrundgang machen. Anschließend gibt es Mittagessen im Brauhaus. Nach einer Freizeit fahren wir zum Kloster Lüne, wo unsere Pastorin gegen 15 Uhr eine Andacht mit uns feiert. Danach treten wir bald die Heimreise an und wollen Platendorf gegen 18 Uhr erreichen. Die Kosten betragen 30 Euro pro Person inklusive Fahrt, Führung und Mittagessen. Anmeldungen im Gemeindebüro.

#### Kreise und Gruppen

##### Frauenkreis

mittwochs 14.00 Uhr

##### Sommerpause

Fokkea Wulfes, Tel. 05378/447

##### Geburtstagsbesuchsdienst

Informationen bei Brigitta Wolff v. d. Sahl, Tel. 05378/816

##### Krankenbesuchsdienst

Informationen bei Christel Schrader, Tel. 05378/363

##### Suchtkrankenhilfe

donnerstags 18.00 Uhr, Jochen Reichert, Tel. 05371/3652

##### Gospel-Chor Happy Voices

mittwochs 19.45 Uhr - **außer in den Ferien**

Mareile Höfel, Tel. 0157/84463733

##### Eltern-Kind-Gruppe

für Kleinkinder bis 4 Jahre

i. d. R. am 1. Mittwoch im Monat um 15.00 Uhr

Informationen bei Kathrin Schmitz, Tel. 0162-9379311

#### Vorschau

##### Goldene Konfirmation

In diesem Jahr feiern die Thomas-Gemeinde und die Gemeinde Zum Guten Hirten die Goldene Konfirmation für die Konfirmationsjahrgänge 1967 und April 1968. Im Jahr 1968 wurden wegen des Kurzschuljahres 2 Jahrgänge konfirmiert, die Konfirmationen wurden im April und im Juni gefeiert. Die Goldene Konfirmation des Juni-Jahrgangs findet erst im nächsten Jahr zusammen mit dem Konfirmationsjahrgang 1969 statt. Genau genommen handelt es sich um die Goldene Konfirmation der Thomas-Gemeinde - die Gemeinde „Zum Guten Hirten“ ist ja erst später entstanden - Grund genug, es gemeinsam zu machen!

Der Gottesdienst findet am **Sonntag, 23. September 2018 um 10.00 Uhr in der Thomas-Kirche in Neudorf-Platendorf** statt.

Im Anschluss gibt es ein gemeinsames Mittagessen. Bitte melden Sie sich dazu in unseren Gemeindebüros an (Thomas-Gemeinde: Tel. 05378-267; kg.neudorf-platendorf@evlka.de - Zum Guten Hirten: 05371-62121; kg.zumgutenhirten.sassenburg@evlka.de). Wenn Sie weitere Konfirmanden aus Ihren Jahrgängen kennen, geben Sie diese Mitteilung bitte gerne weiter und informieren Sie uns über Namen und Anschriften. Das ist nach 50 Jahren immer eine Rechercheaufgabe, und wir sind für jede Hilfe dankbar!

#### Ev. luth. Kirchengemeinde Zum Guten Hirten

38524 Sassenburg, Kleine Dorfstraße 8

www.kirche-sassenburg.de

Pfarramt: Pastor Dr. Hans-Günther Waubke, Kleine Dorfstr. 8A, Westerbeck, Tel. 05371 62244

**Diakonin:** Ingrid Rahlmann, Tel. 05378 981096  
 Bürodienst: Iris Schreiber im Gemeindehaus, Kleine Dorfstraße 8, Tel. 05371 62121, Fax 05371 61555,  
 E-Mail: KG.ZumGutenHirten.Sassenburg@evlka.de  
 Dienstag von 9.00 bis 12.00 Uhr, Donnerstag von 15.00 bis 18.00 Uhr

#### Gottesdienste

Während der Sommerkirche vom 01.07.2018 bis 05.08.2018 feiern wir gemeinsame Gottesdienste mit der Thomas-Kirchgemeinde Neudorf-Platendorf!

#### Gemeindeguppen treffen sich:

##### Frauenkreise:

In den Monaten Juli und August finden keine Treffen statt.

##### Eltern-Kleinkind-Gruppen:

In den Monaten Juli und August finden keine Treffen statt.

##### Krümelgruppen:

Montag und Mittwoch, Dienstag und Donnerstag, jeweils von 9:00 - 12:00 Uhr.

Anmeldungen übers Pfarrbüro.

##### Gitarrenkreise:

Freitag um 18:00 Uhr (Fortgeschrittene) im Haus Zum Guten Hirten in Westerbeck.

Montag: um 19:00 Uhr (Fortgeschrittene) in Grußendorf.

**Anfängerkurs nach den Sommerferien, Infos im Pfarrbüro, 05371/62121.**

#### Bibelkreis:

Nächstes Treffen am 03.07.2018 um 19:00 Uhr bei Ute Kupke in Dannenbüttel, Heerbruch 26.

#### AD(H)S-Gesprächskreis Sassenburg

Im Juli finden keine Treffen statt.

Treffen jeweils um 20:00 Uhr im Gemeindehaus in Westerbeck, Kleine Dorfstraße 8. Nähere Infos bei Margit Tütje-Schlicker, Tel. 05371 63329.

Elterngruppe am 1. Montag eines Monats (06.08.) und Erwachsenengruppe am vorletzten Donnerstag eines Monats (23.08.).

### Ev. Freikirchliche Gemeinde (Baptisten) Neudorf-Platendorf

Neudorf-Platendorf, Dorfstr. 53

**Pastor:** Peter Dobutowitsch, Gemeindebüro: 05378 263 / privat: 05371 6873094

**E-Mail:** pastor@efg-neudorf-platendorf.de

**HP:** www.efg-neudorf-platendorf.de

#### Bedürfnisse

Vor zwei Jahren machten wir Urlaub in Westfalen und sind auf den „wilden Bernd“ gestoßen. Der Heimatverein hat ihm ein Denkmal gesetzt. Besagter „wilder Bernd“ konnte im Jahre 1633 die Stadt vor Plünderung und Brandschatzung bewahren. Als Dank gab ihm der Burgherr drei Wünsche frei. Bernd wünschte sich: „frie fischen, frie jagen un frie schieten in'n Grawen.“ - Er wünschte sich, ich sag's mal mit meinen eigenen Worten, das Recht, zu fischen, zu jagen und eine öffentliche Toilette. Der „wilde Bernd“ brachte elementare Bedürfnisse zum Ausdruck. Wenn ich heute durch die Innenstädte bummle, z.B. im Urlaub, dann bin ich - sicher auch meines fortgeschrittenen Alters wegen - sehr dankbar, für die Wegweiser zu öffentlichen WCs. Man bedarf dieser Einrichtungen ja dann, wenn es nötig ist, deshalb nennen wir den Vorgang als solchen auch altmodisch „Notdurft“. Macht diese Beobachtung andächtig? Nein. Ich hab mich nur gefragt, was ich mir Elementares wünschen würde, wenn ich dürfte. Welche Bedürfnisse soll der Urlaub oder das Leben generell befriedigen? Auf den Stuhlgang komme ich da sicher nicht gleich. - Aber zu diesem Stichwort fällt mir doch noch etwas Spirituelles ein: Mein Schwiegervater nannte >das Seufzen< immer den „Stuhlgang der Seele“. Auch ein Bedürfnis. Schöne Ferien!

*Ihr Peter Dobutowitsch*

#### Unsere Gottesdienste, Gruppen und Kreise:

##### Termine für Juli 2018

Gottesdienst Sonntag 10 Uhr, parallel Kindergottesdienst anschließend Kirchenkaffee

Singkreis Montag, 16. + 30., 19.30 Uhr

##### Highlight des Monats:

Ferienaktion „Mit Gott im Garten“ am 2.7. und 18.7. und 27.7. Privatleute laden in ihre Gärten zur Andacht ein. Uhrzeit und Ort erfahren Sie im Gemeindebüro.



## Was sonst noch interessiert

### Sassenburg-Fieldday

Pfingstsonntag haben sich wieder Funkamateure und Interessierte aus der Region zum beliebten Sassenburg-Fieldday in Neudorf-Platendorf getroffen.



Von den Teilnehmern haben einige ihre portablen Amateurfunk-Antennen und Funkgeräte aufgebaut und mit den oft selbstgebauten Antennen einmal um den Globus gefunkt. Die Funkgeräte werden bei so einem Fieldday meist mit Batterien, Solarstrom oder einem Stromerzeuger versorgt.

Das Fieldday-Gelände befindet sich an einem alten Torfhügel mitten in der Natur und ist daher der ideale Standort für jede Art von Funkbetrieb, da hier weit entfernte Funkstationen auch mit schwachen Signalen noch sauber und ohne Störungen empfangen werden können.

Doch es wurde nicht nur auf den Kurzwellenfrequenzen gefunkt. Mit Hand- und Mobilfunkgeräten tauscht man sich gerne mit anderen Funkfreunden über die Gifhorner Relaisfunkstelle auf dem Weinberg aus, der UKW-Umsetzer wurde erst im letzten Jahr durch die Funkamateure aufgebaut.



Ein Highlight war natürlich der gemeinsame Aufbau einer Kurzwellenrichtantenne auf einem zehn Meter langen Teleskop-Kurbelmast. Die mit einem Drehrotor versehene Antenne ermöglicht Verbindungen in jede gewünschte Himmelrichtung bis über den Horizont.

Besonders gefreut hat uns die Teilnahme eines Funkfreundes aus dem Landkreis Harburg, der mit 100 km eine stattliche Anreise hatte und auf dem Fieldday einen Hotspot für Digitalen UKW-Funk betrieben hat.

Wer sich für den Amateurfunk und die lockere Interessengemeinschaft um afu38 interessiert, ist herzlich eingeladen, bei einem der nächsten afu-Abende oder Fielddays vorbeizuschauen. Die Gruppe freut sich immer über interessierte Besucher.

Mehr Informationen und Kontakt findet man auf der afu38-Webseite.

# Redaktionelles



Bitte reichen Sie Ihre Beiträge unter Angabe Ihres Absenders und der Rubrik bis zu dem jeweiligen unten aufgeführten Redaktionsschluss ein. Die Vereine, Verbände und sonstige Institutionen werden gebeten, Beiträge kurz zu fassen und auf das Wesentliche zu beschränken. Die Beiträge (Word-Dokument) und Fotos (jpg-Format) können Sie direkt per E-Mail einsenden an: [sassenburg@wittich-fritzlar.de](mailto:sassenburg@wittich-fritzlar.de). Bei Fragen steht Ihnen gerne Frau Beith von der Gemeinde Sassenburg zur Verfügung.

**Für die Aufnahme in den Veranstaltungskalender wenden Sie sich bitte an [christin-marie.beith@sassenburg.de](mailto:christin-marie.beith@sassenburg.de)**

**Erscheinungsdatum** 27.07.2018 **Redaktionsschluss** 10.07.2018

## Wohnungen und Häuser zur Miete gesucht!

Der Landkreis Gifhorn sucht weiterhin geeignete Wohnungen und Häuser zur Miete, um dort Familien oder Einzelpersonen unterzubringen, die in Deutschland Asyl beantragt haben. Darunter gern auch ebenerdige, rollstuhlgeeignete Wohnungen. Vermieterinnen und Vermieter wenden sich bitte direkt an den Landkreis Gifhorn oder aber an die Gemeinde Sassenburg, Bokensdorfer Weg 12, 38524 Sassenburg, Tel. 05371/688-0, die gern den Kontakt zum Landkreis herstellt.

## Anstoß zum Frieden

**Wir wollen Fair Play.  
Nicht nur auf dem Rasen.**  
Unterstützen Sie unsere weltweite Friedensarbeit mit Ihrer Spende!

[www.anstoss-zum-frieden.de](http://www.anstoss-zum-frieden.de)



**Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e. V.**  
Werner-Hilpert-Straße 2 • 34112 Kassel • Telefon: 0561-7009-0  
Spendenkonto: 3 222 999 • Commerzbank Kassel • BLZ 520 400 21

# RÄTSELKRIMI

## Sturz in den Tod

Kommissarin Vera Krantz von der Berliner Kripo steht am Rande eines steilen Abhangs im Grunewald. Hier ist Horst Schuessler vor Kurzem in die Tiefe gestürzt. Nun liegt er tot auf den Felsen, fünf Meter neben seinem verbogenen Rennrad. „Zuerst wurde er hinabgestürzt, dann das Rad hinterhergeworfen!“, stellt die Kommissarin fest. „Die Reifenspuren seines Bikes enden hier oben zwei Meter vor dem Abhang.“ Dr. Cleo Schlichting, Leiterin des Kriminallabors, hat bereits alle verwertbaren Spuren gesichert. „Da hätten wir: Reifenabdrücke von Schuesslers Bike, teilweise verwischt von Schuhabdrücken. Das Profil sieht nach normalen Sportschuhen aus. Außerdem Spuren eines zweiten Mountainbikes. Diese befinden sich unter Schuesslers Reifenspur.“ Als Lokalpolitiker hatte Horst Schuessler durchaus Feinde. Und schon bald wird Vera Krantz klar, welche seiner Gegner sich ungefähr zur selben Zeit auf dem Waldweg aufgehalten haben: Max



Wilhelmi, sein schärfster Konkurrent um einen begehrten Posten im Magistrat, und Nick Stein, ein gerissener Unternehmer, dessen Baupläne Schuessler verhindern wollte. Schuessler ist gegen 15 Uhr am Start der abschüssigen Downhillstrecke losgefahren, eine halbe Stunde nachdem Nick Stein dort zu einem Waldlauf gestartet war. Um 15.45 Uhr hat man Schuessler tot aufgefunden. Max Wilhelmi, ebenfalls begeisterter Biker, ist angeblich kurz nach Schuessler gestartet. „Damit wäre alles klar“, sagt die Kommissarin. Wen vermutet sie als Täter?  
Manfred Mainau/DEIKE

Illustration: © Dieter Hermenau/DEIKE

**Lösung "Sturz in den Tod":** Verdächtige Fußspuren liegen über denen von Schuesslers Bike und auch über denen von Wilhelms Rad. Nick Stein, der zu Fuß unterwegs war, wäre also zuletzt am Tatort gewesen.



## Finden, was man sucht.

Kleinanzeigen in unseren Blättchen.

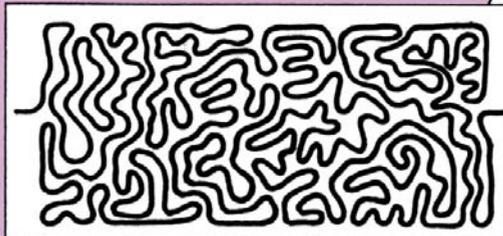


**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

# UNSERE KINDERSEITE



SCHLAUMAX



EIN FADENSCHNEIDIGES RÄTSEL: SEHT IHR HIER EINEN FADEN ODER ZWEI? ODER VIELLEICHT SOGAR DREI?



LÖSUNG: IHR SEHT HIER NUR EINEN FADEN.



Sonnenblume

Auflösung Kreuzworträtsel:

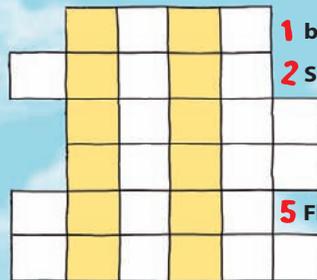
© Bernd Müller-Dennhof/DEIKE

	Abk.: Postleit-zahl	Reisen auf dem Luftweg	Gegen- teil von weit	Fracht	zart, sacht
10			6		
	8		Rinder- laute		
9					5
Schutz des Mauer- werks			voll- bracht, fertig		(Mehrzahl)
		3			
		(Mehrzahl)		7	hin und her schwin- gen
enger Ver- trauer			Bar- entfernung		(Mehrzahl)
		nieder- trüchtig			
	ohne Inhalt				4
11			Körper- pflege		
		2			
	Ausruf des Erstaun- ens		Laub- baum		
		1			
(Abk.)					(englisch)

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----

## Schulfrei für das Krokodil

Bilde aus den Silben FA - KEN - KO - MA - MEI MET - RIE - SE - SER - SO - TRIN - WE die folgenden Begriffe. Die Buchstaben in den farbigen Kästchen ergeben das Lösungswort.



- 1 breites Sitzmöbel
- 2 Schweifstern
- 3 Mädchenname
- 4 Vogelart
- 5 Fluss durch Bremen
- 6 Flüssigkeit aufnehmen



© Achim Ahlgrimm/DEIKE

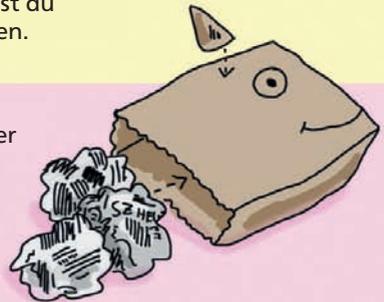
Lösung: 'Schulfrei' für das Krokodil: SOMMERFERIEN = 1. Sofa, 2. Komet, 3. Marie, 4. Meise, 5. Weser, 6. trinken



## Papier-Steckenpferd

Aus einem großen Papiersack und einem Besenstiel bastelst du im Nu ein eigenes Pferd. Male auf beide Seiten des Sacks ein Auge und das Pferdemaul. Mit Klebstoff befestigst du zwei Dreiecke als Ohren.

Nun fülle den Sack mit zerknülltem Zeitungspapier und stecke den Kopf auf einen Besenstiel. Zum Schluss befestigst du den Kopf mit einem Band fest am Stiel. Vergiss nicht die Zügel! Aus Papierstreifen oder Wolle kannst du deinem Pferd auch noch eine schöne Mähne ankleben.



© Susanne von Poblitzki/DEIKE